

O3/A2 Material Collection

By all partners – sorted by country

Table of content

AUSTRIA.....	1
Material Collection	1
Links for Refugees and Teachers	1
Materials and Links for Themes for Language Learning.....	38
Materials and Links for Librarians	46
GERMANY	53
Material Collection	53
Links for Refugees	53
Materials and Links for Themes for Language Learning.....	65
Materials and Links for Librarians	80
GREECE	99
Material Collection	99
Links for Refugees	99
Materials and Links for Themes for Language Learning.....	108
Materials and Links for Librarians	111

AUSTRIA

Material Collection

Please add as many lines as you need.

Links for Refugees and Teachers

Links for Language Learning

Links for Language Learning			
Title of the Website	Themes / Subjects in Focus/ Learning Areas	How we can use it/ Which competences	Link
Alphabetisierung	Alphabetisierung	Start learning language	List of links: Empfehlungen zur Alphabetisierung-
Exams and training material for exams	Learning German and exams	German	http://www.osd.at/default.aspx?Slid=50&LAid=1
Integrationsstelle Oberösterreich (Upper Austria)	Geförderte Deutschkurse OÖ; Sprachförderung von Anfang an (Alphabetisierung bis B1), auch für Asylwerber, kostengünstige Kurse bei diversen Anbietern Governmental funded German classes Upper Austria; language training from the very beginning (literacy till B1); cheap courses by several certified providers		http://www.integrationsstelle-ooe.at/5947_DEU_HTML.htm
Volkshochschule Linz	Grundbildung, Deutsch lernen (Alphabetisierung, Grundkenntnisse, gutes Deutsch); für Asylwerber, zur		https://vhskurs.linz.gv.at/index.php?kathaupt=1&katid=233&katvaterid=231&katname=Grundbildung

Links for Language Learning			
Title of the Website	Themes / Subjects in Focus/ Learning Areas	How we can use it/ Which competences	Link
	Integration, kostenlos bzw. Geringer Beitrag Basic education, Learning German (Literacy, elementary knowledge, good German); for asylum seekers, for integration; free of charge or low charges		
Zentrale Beratungs- und Servicestelle für Basisbildung und Alphabetisierung	Überregionale und überinstitutionale Informationsplattform über diverse Kurse in ganz Österreich, für Interessenten, Anbieter + Trainer; u.a. Deutschkurse, Kurse für junge Flüchtlinge, etc. Trans-regional and trans-institutional information platform for all courses in Austria, for interested people, providers and trainers, among these there is information about German classes, courses for young refugees		http://www.basisbildung-alphabetisierung.at/no_cache/home/
ALOM-Verein für Arbeit und Lernen in Mühlviertel (Upper Austria)	Basisbildung für junge Flüchtlinge (Deutsch, EDV, Lernen lernen, Berufsorientierung, soziales Lernen, bei ausreichenden Deutschkenntnissen Unterstützung bei der Lehrstellensuche) Kostenlos – Bustickets refundiert		http://alom.at/home/

Links for Language Learning			
Title of the Website	Themes / Subjects in Focus/ Learning Areas	How we can use it/ Which competences	Link
	Basic education for young refugees (German, EDV, To learn how to learn, career guidance, social learning, support during search for apprenticeship based on sufficient knowledge of German); Free of charge, bus tickets are refunded		
Bildungszentrum Salzkammergut (BIS)	Basisbildung für junge Flüchtlinge (Deutsch, EDV, Lernen lernen) Kostenlos, Ersatz Fahrtkosten Basic education for young refugees (German, IT, To learn how to learn) Free of charge, travel expense refunded		http://www.bildungszentrum-skg.at/index.php?id=147
MooIn	Aussprachetraining für syrische Deutschlerner; Online-Angebot, kostenlos Pronunciation training for Syrians learning German, Online course, free of charge		https://mooIn.oncampus.de/local/ildcourseinfo/index.php?id=oncampus-MOOC-2016-003178
Mein Sprachportal / Österreichischer Integrationsfonds	Deutsch lernen, für Kinder, Asylberechtigte, Migranten Learning German, for children, asylum seekers, migrants		https://sprachportal.integrationsfonds.at/
Österreichischer Integrationsfonds	Kostenlose Abos zum Deutschlernen, für Flüchtlinge + Zuwanderer, Trainer, Ehrenamtliche		https://www.integrationsfonds.at/index.php?id=726

Links for Language Learning			
Title of the Website	Themes / Subjects in Focus/ Learning Areas	How we can use it/ Which competences	Link
	Free of charge abos for learning German, for refugees, migrants, trainers, volunteers		
Mein Sprachportal / Österreichischer Integrationsfonds	Vokabeltrainer Niveau A1-B2 Online Video Training of vocabulary level A1-B2 Online Video		https://uebungen.sprachportal.at/vokabel-trainer.html?_ga=1.181415523.510094452.1431350894
Mein Sprachportal / Österreichischer Integrationsfonds	Materalien für den Kindergarten zum spielerischen Erwerb der deutschen Sprache / Online Videos Materials for the kindergarten for easy learning of the German language / Online videos		https://sprachportal.integrationsfonds.at/deutsch-lernen/deutsch-lernen-fuer-kinder/materialien-zum-kostenlosen-download.html?_ga=1.209701846.510094452.1431350894
Bildungsinitiative „Teach for Austria“	Deutschmappe für Lehrende (erhältlich in Englisch, Arabisch, Farsi/Dari, Arabisch, Somali, Türkisch, Bosnisch/Kroatisch/Serbisch, Ungarisch, Bulgarisch, etc.) Material for German teachers (available in English, Arabic, Farsi/Dari, Arabic, Somali, Turkish, Bosnian/Croatian/Serbian, Hungarian, Bulgarian, etc.)		http://www.mehrstmoeglich.at/projekte/einfachmehrdeutsch/
Startpaket Deutsch VHS, bfi, ÖIF	Information über kostenlose Deutschkurse von VHS, bfi, ÖIF für		http://zusammen-helfen.at/wp-content/uploads/2017/05/Produktblatt-Startpaket-Deutsch-VB-GM-Verl.pdf

Links for Language Learning			
Title of the Website	Themes / Subjects in Focus/ Learning Areas	How we can use it/ Which competences	Link
	<p>Asylwerber, Fahrtkostenersatz</p> <p>Free German classes offered by VHS, bfi, OIF for asylum seekers (travel expenes refunded)</p>		
Frauenstiftung Steyr MILLI	<p>Für Frauen, die nicht berufstätig sind, Frauen mit kleinen Kindern, Frauen mit geringen Deutschkenntnissen:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Deutsch sprechen und verstehen <p>For women who are not employed, with small children, women with little German knowledge</p> <ul style="list-style-type: none"> • To speak and understand German 		http://www.frauenstiftung.at/de/aus--und-weiterbildung/milli.php
Caritas	<p>Kostenloses Angebot von Lerncafes für Kinder und Jugendliche, Unterstützung beim Lernen, Hausaufgaben, Vorbereitung für Schularbeiten</p> <p>Free offer of „learning cafes“ for children and adolescents, support in learning, for homework, preparation for school exams</p>		https://www.caritas.at/hilfe-beratung/migrantinnen-fluechtlinge/integration-bildung/sprache-bildung/lerncafes/
Diakonie Flüchtlingsdienst	<p>Schulzeit ist Buddyzeit</p> <p>Junge Menschen mit Flucht- und Migrationsgeschichte beim Diakonie Flüchtlingsdienst freuen sich auf</p>		https://fluechtlingsdienst.diakonie.at/aktuell/schulzeit-ist-buddyzeit

Links for Language Learning			
Title of the Website	Themes / Subjects in Focus/ Learning Areas	How we can use it/ Which competences	Link
	<p>Lernunterstützung (Deutsch, Englisch, Mathematik)</p> <p>School time is buddy time Young people with flight and migration history at Diakonie Flüchtlingsdienst look forward to learning support (German, English, Mathematics)</p>		
Flüchtlingsprojekt Ute Bock	<p>Deutschkurse (A1 – B2)</p> <p>German classes (A1 – B2)</p>		https://www.fraubock.at/
Verein menschen. leben	<p>Deutschkurse für Asylwerber (A0 – A1) in Teilen NÖs</p> <p>German classes for asylum seekers (A0 – A1) in parts of Lower Austria</p>		http://www.menschen-leben.at/deutschkurse-fuer-asylwerberinnen-noe/
Austrian Network for Refugees	<p>Deutschkurse für Flüchtlinge Deutschkurse in Traiskirchen Link zu Deutsch Wörterbuch Link zu Handy-App (Deutsch, Arabisch, Persisch, Englisch)</p> <p>German classes for refugees German classes in Traiskirchen Link to German Dictionary Link zu mobile App (German, Arabic, English, Persian)</p>		https://www.anr-austria.at/informationen-f%C3%BCr-fl%C3%BCchtlinge/sprachkurse/
Flucht nach Vorn	<p>Projekte für junge Flüchtlinge:</p> <ul style="list-style-type: none"> Sprachklub zum Deutsch üben 		http://www.fluchtnachvorn.org

Links for Language Learning			
Title of the Website	Themes / Subjects in Focus/ Learning Areas	How we can use it/ Which competences	Link
	Projects for young refugees <ul style="list-style-type: none"> Language club for practising German 		
Deutsch ohne Grenzen	Deutschunterricht (offener Unterricht) German classes (open classes)		http://deuschohne Grenzen.at/index.html
Life 2 Live	Stipendien für Deutschkurse (A1 – A2) bei VHS Eigene Deutschkurse (Alphabetisierung, A1-A2) Scholarships for German courses (A1 - A2) at VHS Own German courses (literacy, A1-A2)		https://www.life2live.or.at/projekte/learn4life-deutschkurse/
Vielmehr! Association for education, housing and participation	Diverse Angebote: u.a. Basisbildung (Deutsch, Englisch, Mathematik), Absolvierung des Pflichtschulabschlusses, Workshop für „open school“, Link zu Plattform für Wohnungssuche Various offers: among others basic education (German, English, mathematics), completing compulsory education, Workshop for "open school", Link to platform for apartment search		http://vielmehr.at/
Willkommen –	Diverse Angebote für Flüchtlinge:		http://www.willkommen-in-oesterreich.at/

Links for Language Learning			
Title of the Website	Themes / Subjects in Focus/ Learning Areas	How we can use it/ Which competences	Link
Verein zum Finden einer neuen Heimat	<ul style="list-style-type: none"> • Deutschkurse • Lernbehelfe • Hilfe bei Amtswegen • Zusammenkommen <p>Various offers for refugees:</p> <ul style="list-style-type: none"> • German courses • Learning tools • Support with official channels • Gathering 		
Das Jugendcollege / VHS Wien	<p>Integrationskurse für Deutsch (A1 – A2)</p> <p>Integration courses for German (A1 - A2)</p>		http://www.vhs.at/beratung/deutschkurs/integrationskurse.html
Deutschtraining für Geflüchtete	<p>Deutsch üben in Zweiergruppen</p> <p>Learning German in pairs</p>		https://www.ceurabics.com/projekte/kommendes/
Portfolio von Materialien für den DaZ/DaF-Unterricht (Deutsch als Zweit- / Fremdsprache mit Erwachsenen)	<p>Online Material zum Deutsch lernen von Alphabetisierung, Grundlagen, Grammatik, Lesen, Schreiben, Wortspielereien, Lernbeispiele, Landeskunde, div. Themen</p> <p>Online material for learning German from literacy, basics, grammar, reading, writing, word games, learning examples, country studies, various</p>		http://www.graf-gutfreund.at/



Links for Language Learning			
Title of the Website	Themes / Subjects in Focus/ Learning Areas	How we can use it/ Which competences	Link
	subjects		

Links for Citizenship and Political Education

Links for Citizenship and Political Education			
Title of the Website	Themes / Subjects in Focus/ Learning Areas	How we can use it Which competences	Link
Kulturelle Vielfalt in den Gemeinden – über die Gestaltung eines guten Zusammenlebens“	Qualifizierungskurs zur Anwendung von migrationsbezogener Diversität in der kommunalen Praxis	Become a integration-supporter in a community	
UNHCR Österreich	Bildungswegweiser für junge Flüchtlinge (deutsch / arabisch); „Einfach erklärt! Schule und Ausbildung in Österreich“ Education guide for young refugees (German / Arabic); „Simply explained! School and education in Austria“		http://www.unhcr.org/dach/at/services/publikationen/informationsmaterial/
Zentrale Beratungs- und Servicestelle für Basisbildung und Alphabetisierung	Überregionale und überinstitutionale Informationsplattform über diverse Kurse in ganz Österreich, für Interessenten, Anbieter + Trainer; u.a. Deutschkurse, Kurse für junge		http://www.basisbildung-alphabetisierung.at/no_cache/home/

Links for Citizenship and Political Education			
Title of the Website	Themes / Subjects in Focus/ Learning Areas	How we can use it Which competences	Link
	<p>Flüchtlinge, etc.</p> <p>Trans-regional and trans-institutional information platform for all courses in Austria, for interested people, providers and trainers, among these there is information about German classes, courses for young refugees</p>		
Österreichischer Integrationsfonds	<p>Online-Lernvideos zur Wertevermittlung (deutsch / arabisch)</p> <p>Online-learning videos for teaching values (German / Arabic)</p>		https://uebungen.sprachportal.at/uebung/oeif-lernvideos-a1/alltag-und-werte-sich-vorstellen.html
Österreichischer Integrationsfonds	<p>Materialien zur Landeskunde, Zusammenleben, Vielfalt, Werte, Alltagsfragen, Bräuche, Gesundheit und Sport, Kultur, Schule, Beruf, Ausbildung, (für diverse Sprachniveaus in deutsch); Infos verfügbar u.a. in Deutsch, Englisch, Französisch, arabisch, etc.</p> <p>Materials about Austria, Living together, diversity, values, daily life, customs, sports and health, culture, school, profession, education (documents for different levels of</p>		https://sprachportal.integrationsfonds.at/english/learning-german/free-materials-to-download/austria-materials.html

Links for Citizenship and Political Education			
Title of the Website	Themes / Subjects in Focus/ Learning Areas	How we can use it Which competences	Link
	German); information also available in English, French, Arabic, etc.		
Frauenstiftung Steyr MILLI	<p>Für Frauen, die nicht berufstätig sind, Frauen mit kleinen Kindern, Frauen mit geringen Deutschkenntnissen:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Stärken entdecken, benennen und berufliche Chancen nutzen • Neue Kontakte knüpfen und gemeinsam lernen • Mehr über das Leben und Arbeiten in Österreich erfahren <p>For women, who are not employed, with small children, women with little German knowledge:</p> <ul style="list-style-type: none"> • To discover strengths, name them and make use of professional chances • To make new contacts and learn together • ☑ To learn more about living and working in Austria 		http://www.frauenstiftung.at/de/aus--und-weiterbildung/milli.php
UNHCR Österreich	UN Flüchtlingsorganisation		http://www.unhcr.org/dach/at/services/publikationen/bildungs-und-trainingsmaterial

Links for Citizenship and Political Education			
Title of the Website	Themes / Subjects in Focus/ Learning Areas	How we can use it Which competences	Link
	<p>Umfangreiches Informations-, Bildungs- und Lernmaterial</p> <p>UN refugee organization</p> <p>Extensive material on information, education, learning</p>		
<p>Bundesministerium für Inneres</p> <p>Federal Ministry for Interior</p>	<p>Sämtliche Fragen zum Thema Asyl in Österreich</p> <p>Full information concerning questions of asylum seeking in Austria</p>		http://www.bmi.gv.at/cms/bmi_asyl_betreuung/_news/bmi.aspx
<p>Bundesamt für Fremdenwesen und Asyl</p> <p>Federal Office for Immigration and Asylum</p>	<p>Sämtliche Fragen zum Thema Asyl in Österreich</p> <p>Full information concerning questions of asylum seeking in Austria</p>		http://www.bfa.gv.at/
<p>Bundesministerium für Europa, Integration und Äußeres</p> <p>Federal Ministry for Europe, Integration and Foreign Affairs</p>	<p>Sämtliche Fragen zum Thema Integration in Österreich</p> <p>Full information concerning integration in Austria</p>		https://www.bmeia.gv.at/integration/
<p>Asylkoordination Österreich</p> <p>Asylum coordination</p>	<p>Sehr umfangreiche Infos für Asylwerber:</p> <p>Bildungsangebote</p>		http://www.asyl.at/de/home/

Links for Citizenship and Political Education			
Title of the Website	Themes / Subjects in Focus/ Learning Areas	How we can use it Which competences	Link
Austria	<p>Rechtliche Situation Wohnen Arbeitsmarkt Grundversorgung Asylverfahren Beratungsstellen, etc.</p> <p>Very extensive information for asylumseekers</p> <p>Education offers Legal situation Residence Employment Primary care Asylum procedures Counselling services, etc.</p>		
Österreichischer Integrations Fonds	<p>Zentrale Informationen und Angebote für Flüchtlinge und Zuwanderer</p> <ul style="list-style-type: none"> • Deutsch lernen • Berufsanerkennung • Förderprogramme <p>Centralized information and offers for refugees and migrants</p> <ul style="list-style-type: none"> • Learning German • Profession recognition 		https://www.integrationsfonds.at/

Links for Citizenship and Political Education			
Title of the Website	Themes / Subjects in Focus/ Learning Areas	How we can use it Which competences	Link
Caritas	<ul style="list-style-type: none"> • Promotion programmes <p>Beratung und Vertretung</p> <ul style="list-style-type: none"> • Für Asylwerber • Für Migranten • Rückkehrhilfe und Reintegration <p>Unterbringung & Versorgung</p> <ul style="list-style-type: none"> • Flüchtlingswohnhäuser • Unbegleitete Minderjährige <p>Integration</p> <ul style="list-style-type: none"> • Sprache & Bildung • Arbeit <p>Resettlement</p> <ul style="list-style-type: none"> • Humanitäres Aufnahmeprogramm <p>FAQs zum Thema Flucht und Asyl Gerüchte & Fakten zu Flucht und Asyl</p> <p>Advice and representation</p> <ul style="list-style-type: none"> • For asylum seekers • For migrants • Return assistance and reintegration <p>Accommodation & Supply</p> <ul style="list-style-type: none"> • refugee houses • Unaccompanied minors <p>integration</p> <ul style="list-style-type: none"> • Language & Education 		https://www.caritas.at/hilfe-beratung/migrantinnen-fluechtlinge/

Links for Citizenship and Political Education			
Title of the Website	Themes / Subjects in Focus/ Learning Areas	How we can use it Which competences	Link
	<ul style="list-style-type: none"> • Job Resettlement • Humanitarian admission program FAQs about escape and asylum Rumors & facts about escape and asylum		
Flüchtlingsdienst Diakonie	Angebote für Flüchtlinge: <ul style="list-style-type: none"> • Beratung • Integration • Psychotherapie und Gesundheit • Unterbringung und Betreuung • Unbegleitete minderjährige Flüchtlinge Offers for refugees: <ul style="list-style-type: none"> • Consultation • Integration • Psychotherapy and health • Accommodation and support • Unaccompanied minor refugees 		https://fluechtlingsdienst.diakonie.at/
Flüchtlingsprojekt Ute Bock	Deutschkurse (A1 – B2) Sozialberatung Wohnprojekt German classes (A1 – B2)		https://www.fraubock.at/

Links for Citizenship and Political Education			
Title of the Website	Themes / Subjects in Focus/ Learning Areas	How we can use it Which competences	Link
	Social counseling Accommodation		
Helping hands	Integration von Fremden in Österreich mit Schwerpunkt Rechtsberatung zum Fremdenrecht Integration of foreigners in Austria with a focus on legal advice on the law of foreigners		http://www.helpinghands.at/
Integrationshaus	unterstützt Asylsuchende und Flüchtlinge mit Unterkunft und intensiver Betreuung, rechtlicher und psychosozialer Beratung, sozialpädagogischer Arbeit und bei der Ausbildung und Integration in den Arbeitsmarkt, sowie beim Spracherwerb und der Basisbildung supports asylum seekers and refugees with accommodation and intensive care, legal and psychosocial counseling, social work and training and integration into the labor market, as well as language acquisition and basic education		http://www.integrationshaus.at/de/ih/
Kinderfreunde	Projekte für unbegleitete Flüchtlinge Projekte für geflüchtete Familien		http://www.kinderfreunde.at/connect/Projekte

Links for Citizenship and Political Education			
Title of the Website	Themes / Subjects in Focus/ Learning Areas	How we can use it Which competences	Link
	Projects for unaccompanied minor refugees Projects for refugee families		
SOS Kinderdorf	SOS Wohngruppen für minderjährige Flüchtlinge Gastfamilien für unbegleitete jugendliche Flüchtlinge SOS Accommodation groups for minor refugees Host families for unaccompanied youth refugees		https://www.sos-kinderdorf.at/angebote
SOS Kinderdorf	Für Kinder und Jugendliche <ul style="list-style-type: none"> • Individuelle Betreuung • Essen und Trinken • Dach über den Kopf • Psychologische Betreuung • Schulbesuch, Deutschkurse For children and adolescents <ul style="list-style-type: none"> • Individual care • To eat and drink • Roof over your head • Psychological care • School attendance, German classes 		https://www.sos-kinderdorf.at/helfen-sie-mit/spenden/aktuelle-hilfsprojekte/neue-platze-fur-fluchtlingkinder
Verein menschen.leben	Asyl & Flüchtlingsbetreuung Bildung & Integration		http://www.menschen-leben.at/einrichtungen/

Links for Citizenship and Political Education			
Title of the Website	Themes / Subjects in Focus/ Learning Areas	How we can use it Which competences	Link
	Frauen Jugendarbeit & Kindergarten Asylum & Refugee Care Education & Integration women Youth work & kindergarten		
Verein Menschenrechte	Kostenlose Rechtsberatung für Asylwerber und Fremde in Verfahren nach dem Asyl- und Fremdenpolizeigesetz, sowie in damit zusammenhängenden aufenthalts- rechtlichen Verfahren Free legal advice to asylum seekers and foreigners in proceedings under the Asylum and Aliens Police Act, as well as in related legal proceedings		http://www.verein-menschenrechte.at/
Volkshilfe Österreich	Hilfe für MigrantInnen + AsylwerberInnen <ul style="list-style-type: none"> • Flüchtlingshäuser • Beratung • Rechtsberatung • Integrations- und Bildungsprojekte • Frauenhilfe • Buddies for Refugees (unbegleitete minderjährige 		http://www.volkshilfe.at/fluechtlingshilfe?referer=%2Fintegration

Links for Citizenship and Political Education			
Title of the Website	Themes / Subjects in Focus/ Learning Areas	How we can use it Which competences	Link
	<p>Flüchtlinge)</p> <p>Help for migrants + asylumseekers</p> <ul style="list-style-type: none"> • Refugee houses • Consultation • Legal advice • Integration and education projects • Help for women • Buddies for unaccompanied minor refugees 		
Flüchtlinkswerk	<p>Hilfe für junge Flüchtlinge:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Wohnen • Feste feiern • Bildung und Integration • Selbständiges Leben • Verantwortung <p>Help for young refugees:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Accomodation • Celebrating feasts • Independent life • Responsibility 		https://www.fluechtlingswerk.at/so-helfen-wir-den-jugendlichen
Amber Med	<p>ambulant-medizinische Versorgung, soziale Beratung und Medikamentenhilfe für Menschen ohne Versicherungsschutz, zB auch für Asylwerber, Migranten</p>		http://www.amber-med.at/

Links for Citizenship and Political Education			
Title of the Website	Themes / Subjects in Focus/ Learning Areas	How we can use it Which competences	Link
	outpatient medical care, social counseling and Medication aid for people without insurance cover, eg also for asylum seekers, migrants		
Austrian Network for Refugees	<p>Projekte für Flüchtlinge:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Möbel und Kleidung • Wohnen • Lebensmittel • Gesundheit • Sprachkurse • Freizeitangebote • Informationsveranstaltung der Stadt Wien • Kostenloses Bankkonto <p>Seite auf Deutsch, Englisch, Arabisch</p> <p>Projects for refugees:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Furniture and clothing • Accomodation • Food • Health • Language classes • Leisure offers • Information events by the City of Vienna 		https://www.anr-austria.at/informationen-f%C3%BCr-fl%C3%BCchtlinge/

Links for Citizenship and Political Education			
Title of the Website	Themes / Subjects in Focus/ Learning Areas	How we can use it Which competences	Link
	<ul style="list-style-type: none"> Free bank account Website in German, English, Arabic		
Flucht nach Vorn	Förderung und Motivation von traumatisierten Jugendlichen, Schaffung von sozialen Netzwerken, Stärkung des Selbstbewusstseins durch Sport, Musik, Kunst: <ul style="list-style-type: none"> Sport-, Tanzkurse für Frauen, Kinder Instrumentalunterricht Promotion and motivation of traumatized adolescents, creation of social networks, Strengthening self-confidence through sports, music, art: <ul style="list-style-type: none"> Sports-, dancing lessons for kids and women Instrumental lessons 		http://www.fluchtnachvorn.org/
Donauquartier	Wohnprojekte für geflüchtete Familien Accomodation for refugee families		http://www.donauquartier.wien/index.php/startseite.php
Deutsch ohne Grenzen	Angebot für Kultur-, Spielecafes, gemeinsame Erfahrungen Offers cultural cafes, Game cafes, shared experiences		http://deuschohne Grenzen.at/taetigkeiten/freizeitangebot.html



Links for Citizenship and Political Education			
Title of the Website	Themes / Subjects in Focus/ Learning Areas	How we can use it Which competences	Link
Caritas Yunus	Diverse Angebot für Flüchtlinge: <ul style="list-style-type: none"> • Wohnen in WG's • Essen, Kleidung, Hygieneartikel • Erstellung individueller (Weiter-)Bildungskonzepte • Deutsch- und Schulkurse, Lernhilfe • Hilfestellung bei Arzt –und Behördenwegen • Begleitung in schwierigen Situationen (bei negativem Bescheid im Asylverfahren, bei/nach Polizeikontrollen, nach Diskriminierung) • Stärkung der Sozialkompetenz und des Selbstvertrauens • Freizeitangebote (Spiel- und Sportangebote, Organisation und Begleitung zu kulturellen Veranstaltungen wie Konzerten, Theater, Kino • Aufarbeitung von Flucht- und Foltererfahrungen in Zusammenarbeit mit externen PsychotherapeutInnen • Herstellung von Kontakten zu österreichischen PatInnen 		https://www.caritas-wien.at/hilfe-angebote/asyl-integration/wohnen/unbegleitete-minderjaehrige-fluechtlinge/

Links for Citizenship and Political Education			
Title of the Website	Themes / Subjects in Focus/ Learning Areas	How we can use it Which competences	Link
	<p>Diverse offer for refugees:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Living in shared apartments • food, clothing, toiletries • Creation of individual (further) educational concepts • German and school courses, study aid • Help with doctor and official care • Accompaniment in difficult situations (in the case of a negative decision in the asylum procedure, during / after police checks, after discrimination) • Strengthening social skills and self-confidence • Leisure activities (games and sports, organization and accompaniment to cultural events such as concerts, theater, cinema) • Review of escape and torture experiences in cooperation with external psychotherapists • Establishment of contacts with Austrian tutors 		
Footprint Betreuung	Spezielle Hilfe für Frauen im Kampf gegen Frauenhandel		http://www.ngojobs.at/

Links for Citizenship and Political Education			
Title of the Website	Themes / Subjects in Focus/ Learning Areas	How we can use it Which competences	Link
	Special Aid for women combatting trafficking in women		
Netzwerk Asylanwalt	Kooperation von Caritas + diversen Hilfsorganisationen zur kostenlosen Rechtsvertretung von Flüchtlingen in Österreich Cooperation of Caritas + various aid organizations for the free legal representation of refugees in Austria		http://www.asylanwalt.at/
Flüchtlinge Willkommen	Angebote und Unterstützung für Flüchtlinge in WG's oder privat zu wohnen anstelle in Massenunterkünften Offers and support for refugees to live in shared flats or privately rather than in mass accommodations		http://www.fluechtlinge-willkommen.at/
AsylWohnung.at	Vermittlung von privaten Unterbringungen für Flüchtlinge Mediation of private accommodation for refugees		http://asylwohnung.at/
Vielmehr! Association for education, housing and participation	Diverse Angebote: u.a. Basisbildung (Deutsch, Englisch, Mathematik), Absolvierung des Pflichtschulabschlusses, Workshop für „open school“,		http://vielmehr.at/

Links for Citizenship and Political Education			
Title of the Website	Themes / Subjects in Focus/ Learning Areas	How we can use it Which competences	Link
	<p>Link zu Plattform für Wohnungssuche</p> <p>Various offers: among others basic education (German, English, mathematics), completing compulsory education, Workshop for "open school", Link to platform for apartment search</p>		
Willkommen – Verein zum Finden einer neuen Heimat	<p>Diverse Angebote für Flüchtlinge:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Deutschkurse • Lernbehelfe • Hilfe bei Amtswegen • Zusammenkommen <p>Various offers for refugees:</p> <ul style="list-style-type: none"> • German courses • Learning tools • Support with official channels • Gathering 		http://www.willkommen-in-oesterreich.at/
Willkommen Flüchtlinge / Danube University Krems	<p>Online Portal für erste Schritte für ein Leben in Österreich</p> <p>Online Portal for first steps for living in Austria</p>		http://imbstudent.donau-uni.ac.at/welcomerefugees/
Plattform Flüchtlingshilfe Laa	Diverse Angebote im Rahmen der Flüchtlingshilfe der Stadt Laa/Thaya		http://www.plattform-fluechtlingshilfe-laa.at/

Links for Citizenship and Political Education			
Title of the Website	Themes / Subjects in Focus/ Learning Areas	How we can use it Which competences	Link
	Various offers in the context of refugee aid in the area of the city of Laa/Thaya		
Jugend College in der Jugendbildungswerkstatt	<p>Startbegleitung für Asylberechtigte und subsidiär Schutzberechtigte in Wien, zeitlich begrenzt, Hilfe zur Selbsthilfe</p> <p>Start-up support for persons entitled to asylum and subsidiary protection, in Vienna, limited in time, help for self-help</p>		http://www.interface-wien.at/4-asylberechtigte/42-startbegleitung-sfa
Wir helfen (University of Vienna)	<p>Diverse Angebote, zB:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Zertifikatskurs für geflüchtete LehrerInnen • Open Learning Initiative (freie wissenschaftliche Kurse für AsylwerberInnen, Asylberechtigte oder subsidiär Schutzberechtigte in Österreich und anderen Ländern des Europäischen Wirtschaftsraums, die ein Studium an einer europäischen Hochschule anstreben) • Rechtsberatung 		http://wirhelfen.univie.ac.at/index.php?id=879&L=0

Links for Citizenship and Political Education			
Title of the Website	Themes / Subjects in Focus/ Learning Areas	How we can use it Which competences	Link
	<ul style="list-style-type: none"> • Angebote für Jugendliche, Deutschkenntnisse zu erweitern • Interkulturelle Kommunikation • Gemeinsames Bewegen, etc. <p>Various offers, eg:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Certificate course for refugee teachers • Open Learning Initiative (free scientific courses for asylum seekers, persons entitled to asylum or subsidiary protection in Austria and other countries of the European Economic Area who are seeking to study at a European university) • Legal advice • Offers for young people to improve their German language skills • Intercultural communication • Moving together, etc, 		
AMS	Information document of „Living and working in Austria – available in English		http://www.ams.at/docs/ENGLISH_lebenundarbeiten_publ_16.pdf

Links for Math Exercises and Financial Literacy Skills

Links for Math Exercises and Financial Literacy Skills			
Title of the Website	Themes / Subjects in Focus/ Learning Areas	How we can use it Which competences	Link
Volkshochschule Linz	<p>Rechnen und Mathematik (Grundrechnungsarten, Textaufgaben, Maße, Größen und Gewichte, Prozentrechnen, Brüche, Flächenberechnungen); kostenlos</p> <p>Numeracy and mathematics (basics, word problems in mathematics, dimensions and weights, percentage calculation, fractions, area calculation); free of charge</p>		https://vhskurs.linz.gv.at/index.php?kathaupt=1&katid=233&katvaterid=231&katname=Grundbildung
Integrationsstelle Oberösterreich	<p>Wissenswertes zum Thema Mathematik (Grundlagen, fortgeschrittene Mathematik, Mathelexikon)</p> <p>Interesting facts concerning mathematics (basic knowledge, advanced mathematics, encyclopaedia for maths)</p>		http://www.integrationsstelle-ooe.at/7055_DEU_HTML.htm
Diakonie Flüchtlingsdienst	Schulzeit ist Buddyzeit		https://fluechtlingsdienst.diakonie.at/aktuell/schulzeit-ist-buddyzeit

Links for Math Exercises and Financial Literacy Skills			
Title of the Website	Themes / Subjects in Focus/ Learning Areas	How we can use it Which competences	Link
	<p>Junge Menschen mit Flucht- und Migrationsgeschichte beim Diakonie Flüchtlingsdienst freuen sich auf Lernunterstützung (Deutsch, Englisch, Mathematik)</p> <p>School time is buddy time Young people with flight and migration history at Diakonie Flüchtlingsdienst look forward to learning support (German, English, Mathematics)</p>		
Flucht nach Vorn	<p>Mathematiknachhilfekurs</p> <p>Mathematics tutoring course</p>		http://www.fluchtnachvorn.org/nebenprojekt/
<p>Vielmehr!</p> <p>Association for education, housing and participation</p>	<p>Diverse Angebote: u.a. Basisbildung (Deutsch, Englisch, Mathematik), Absolvierung des Pflichtschulabschlusses, Workshop für „open school“, Link zu Plattform für Wohnungssuche</p> <p>Various offers: among others basic education (German, English, mathematics), completing compulsory education, Workshop for "open school", Link to platform for apartment search</p>		http://vielmehr.at/

Links for Computer and Technology Skills

Links for Computer and Technology Skills			
Title of the Website	Themes / Subjects in Focus/ Learning Areas	How we can use it Which competences	Link
Volkshochschule Linz	EDV Grundbildung; Umgang mit Computer-Maus und Tastatur, Grundlagen des MS-Office-Pakets und des Internets, Lesen, Schreiben und Rechnen mit Lernsoftware, kostenlos IT basic education; How to work with PC mouse and keyboard, basics of MS Office and the internet, reading, writing and calculating with education software; free of charge		https://vhskurs.linz.gv.at/index.php?kathaupt=1&katid=233&katvaterid=231&katname=Grundbildung
Frauenstiftung Steyr	Für Frauen, die nicht berufstätig sind, Frauen mit kleinen Kindern, Frauen mit geringen Deutschkenntnissen; Computer für den Alltag nutzen		http://www.frauenstiftung.at/de/aus--und-weiterbildung/milli.php
ALOM-Verein für Arbeit und Lernen in Mühlviertel (Upper	Basisbildung für junge Flüchtlinge (Deutsch, EDV, Lernen lernen, Berufsorientierung, soziales Lernen, bei ausreichenden Deutschkenntnissen		http://alom.at/home/

Links for Computer and Technology Skills			
Title of the Website	Themes / Subjects in Focus/ Learning Areas	How we can use it Which competences	Link
Austria)	Unterstützung bei der Lehrstellensuche) Kostenlos – Bustickets refundiert Basic education for young refugees (German, EDV, To learn how to learn, career guidance, social learning, support during search for apprenticeship based on sufficient knowledge of German); Free of charge, bus tickets are refunded		
Bildungszentrum Salzkammergut (BIS)	Basisbildung für junge Flüchtlinge (Deutsch, EDV, Lernen lernen) Kostenlos, Ersatz Fahrtkosten Basic education for young refugees (German, IT, To learn how to learn) Free of charge, travel expense refunded		http://www.bildungszentrum-skg.at/index.php?id=147

Links for Vocational and Career Guidance

Links for Vocational and Career Guidance			
Title of the Website	Themes / Subjects in Focus/ Learning Areas	How we can use it Which competences	Link

Links for Vocational and Career Guidance			
Title of the Website	Themes / Subjects in Focus/ Learning Areas	How we can use it Which competences	Link
Zentrale Beratungs- und Servicestelle für Basisbildung und Alphabetisierung	<p>Überregionale und überinstitutionale Informationsplattform über diverse Kurse in ganz Österreich, für Interessenten, Anbieter + Trainer; Kurse für junge Flüchtlinge, etc.</p> <p>Trans-regional and trans-institutional information platform for all courses in Austria, for interested people, providers and trainers, among these there is information about courses for young refugees, etc.</p>		http://www.basisbildung-alphabetisierung.at/no_cache/home/
ALOM-Verein für Arbeit und Lernen in Mühlviertel (Upper Austria)	<p>Basisbildung für junge Flüchtlinge (Deutsch, EDV, Lernen lernen, Berufsorientierung, soziales Lernen, bei ausreichenden Deutschkenntnissen Unterstützung bei der Lehrstellensuche) Kostenlos – Bustickets refundiert</p> <p>Basic education for young refugees (German, EDV, To learn how to learn, career guidance, social learning, support during search for apprenticeship based on sufficient knowledge of German);</p>		http://alom.at/home/

Links for Vocational and Career Guidance			
Title of the Website	Themes / Subjects in Focus/ Learning Areas	How we can use it Which competences	Link
	Free of charge, bus tickets are refunded		
UNIKO Österreichische Universitätenkonferenz	Für Asylwerber, die studieren wollen oder ihr Studium nach der Flucht wieder aufnehmen wollen For asylumseekers who want to study or wish to resume studies after escape		https://uniko.ac.at/projekte/more/
Zusammen: Österreich Akademie	Vollzeit- oder Teilzeitstudium, auch für anerkannte Flüchtlinge Full time-studies or part time studies also for recognised refugees		http://www.zoe-akademie.at/bewerben/
Mentoring für MigrantInnen	Erfahrene Personen aus der österreichischen Wirtschaft unterstützen Flüchtlinge und Zuwanderer beim Einstieg in den Arbeitsmarkt und in berufsrelevante Aus- und Weiterbildung Experienced people coming from the Austrian economy support refugees and migrants when entering the world of employment or starting education or continuing education		http://zusammen-helfen.at/wp-content/uploads/2017/05/OEIF_Mentoring_FlyerA5_web_.pdf
Österreichischer Integrations Fonds	Zentrale Informationen und Angebote für Flüchtlinge und Zuwanderer <ul style="list-style-type: none"> Deutsch lernen 		https://www.integrationsfonds.at/



Links for Vocational and Career Guidance			
Title of the Website	Themes / Subjects in Focus/ Learning Areas	How we can use it Which competences	Link
	<ul style="list-style-type: none"> • Berufsankennung • F6rderungen <p>Centralized information and offers for refugees and migrants</p> <ul style="list-style-type: none"> • Learning German • Professional recognition • Promotions 		
Sozialministerium Federal Ministry of Labour, Social Affairs and Consumer protection	<p>Information zum Thema Arbeit und Migration, Berufsankennung Links zu relevanten Seiten</p> <p>Information concerning labour and migration, profession recognition Links to other relevant sites</p>		https://www.sozialministerium.at/site/Arbeit_Behinderung/Arbeitsmarkt/Arbeit_Migration/
Arbeitsmarktservice 6sterreich (AMS) Public employment service Austria	<p>Servicestelle f6ur Arbeitssuchende, Aus- und Weiterbildung, Arbeiten in 6sterreich</p> <p>Service for job seekers, concerning education and continuing education, for foreigners who wish to work in Austria</p>		http://www.ams.at/
Caritas	<p>Aktion ProLehRE Berufliche und soziale Integration im Vordergrund, um Abbruch von Lehrverh6altnissen entgegenzuwirken. Unterst6utzung durch lokale</p>		https://www.caritas.at/hilfe-beratung/migrantinnen-fluechtlinge/arbeit/prolehre/

Links for Vocational and Career Guidance			
Title of the Website	Themes / Subjects in Focus/ Learning Areas	How we can use it Which competences	Link
	<p>Bevölkerung</p> <p>Occupational and social integration in the foreground in order to counteract the termination of teaching conditions. Support by local population</p>		
Diakonie Flüchtlingsdienst	<p>Bach-Bildungszentrum Junge Flüchtlinge und Menschen mit Migrationshintergrund zwischen 16 und 30 Jahren können den Pflichtschulabschluss nachholen und Basisbildungskurse besuchen (Deutsch, Englisch, Mathematik)</p> <p>Young refugees and people between the ages of 16 and 30 can take compulsory education and attend basic education courses (German, English, Mathematics)</p>		https://fluechtlingsdienst.diakonie.at/einrichtung/bach-bildungszentrum
Integrationshaus	<p>unterstützt Asylsuchende und Flüchtlinge bei der Ausbildung und Integration in den Arbeitsmarkt, sowie beim Spracherwerb und der Basisbildung</p> <p>supports asylum seekers and refugees with training and integration into the</p>		http://www.integrationshaus.at/de/ih/

Links for Vocational and Career Guidance			
Title of the Website	Themes / Subjects in Focus/ Learning Areas	How we can use it Which competences	Link
	labour market, as well as language acquisition and basic education		
Verein menschen.leben	Basisbildung für junge Flüchtlinge Basic education for minor refugees		http://www.menschen-leben.at/basisbildung-fuer-junge-fluechtlinge/
Flucht nach Vorn	Buddyprojekt auf der Grundlage von Lernunterstützung Buddy project based on learning support		http://www.fluchtnachvorn.org/nebenprojekt/
Vielmehr! Association for education, housing and participation	Diverse Angebote: u.a. Basisbildung (Deutsch, Englisch, Mathematik), Absolvierung des Pflichtschulabschlusses, Workshop für „open school“, Link zu Plattform für Wohnungssuche Various offers: among others basic education (German, English, mathematics), completing compulsory education, Workshop for "open school", Link to platform for apartment search		http://vielmehr.at/
Chancen:reich	Erste Berufsmesse für geflüchtete Menschen First professional fair for refugees		https://www.chancenreich.org/
Wir helfen (University of	Diverse Angebote, zB:		http://wirhelfen.univie.ac.at/index.php?id=879&L=0

Links for Vocational and Career Guidance			
Title of the Website	Themes / Subjects in Focus/ Learning Areas	How we can use it Which competences	Link
Vienna)	<ul style="list-style-type: none"> • Zertifikatskurs für geflüchtete LehrerInnen • Open Learning Initiative (freie wissenschaftliche Kurse für AsylwerberInnen, Asylberechtigte oder subsidiär Schutzberechtigte in Österreich und anderen Ländern des Europäischen Wirtschaftsraums, die ein Studium an einer europäischen Hochschule anstreben) • Rechtsberatung • Angebote für Jugendliche, Deutschkenntnisse zu erweitern • Interkulturelle Kommunikation • Gemeinsames Bewegen, etc. <p>Various offers, eg:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Certificate course for refugee teachers • Open Learning Initiative (free scientific courses for asylum seekers, persons entitled to asylum or subsidiary 		

Links for Vocational and Career Guidance			
Title of the Website	Themes / Subjects in Focus/ Learning Areas	How we can use it Which competences	Link
	<p>protection in Austria and other countries of the European Economic Area who are seeking to study at a European university)</p> <ul style="list-style-type: none"> • Legal advice • Offers for young people to improve their German language skills • Intercultural communication • Moving together, etc, 		

Materials and Links for Themes for Language Learning

Citizenship and Political Education

Citizenship and Political Education				
Title of the Material	Type of the material (book, report, online, application)	Themes / Subjects in Focus/ Learning Areas	How we can use it Competence Areas	Link/
UNHCR Österreich	Online Informationen,	Umfangreiches Bildungs-, Informations- und		http://www.unhcr.org/dach/at/services/publikationen/bildungs-und-

Citizenship and Political Education				
Title of the Material	Type of the material (book, report, online, application)	Themes / Subjects in Focus/ Learning Areas	How we can use it Competence Areas	Link/
	Dokumente, Videos, etc. Online Information, documents, videos, etc.	Lernmaterial „Aufbrechen, ankommen, bleiben“, „Flucht und Trauma im Kontext Schule“, „Gesichter der Flucht“ Extensive material on information, education and teaching material “Leaving, arriving, staying”, “Escape and trauma in connection with school”, “Faces of the escape”		trainingsmaterial
Internationale Organisation für Migration (IOM) Österreich	Online Informationsmaterial Online information	Umfangreiches Informationmaterial Extensive information material		http://www.iomvienna.at/de
Asylkoordination	Online-Information,	Sehr umfangreiche Infos		http://www.asyl.at/de/



Citizenship and Political Education				
Title of the Material	Type of the material (book, report, online, application)	Themes / Subjects in Focus/ Learning Areas	How we can use it Competence Areas	Link/
<p>Österreich</p> <p>Asylum coordination Austria</p>	<p>Videos, etc.</p> <p>Online information, videos, etc.</p>	<p>für Asylwerber:</p> <p>Bildungsangebote Rechtliche Situation Wohnen Arbeitsmarkt Grundversorgung Asylverfahren Beratungsstellen, etc.</p> <p>Very extensive information for asylumseekers</p> <p>Education offers Legal situation Residence Employment Primary care Asylum procedures Counselling services, etc.</p>		
<p>Portfolio von Materialien für den DaZ/DaF-Unterricht (Deutsch als Zweit- / Fremdsprache mit</p>	<p>Online material for learning German</p>	<p>Online Material zum Deutsch lernen von Alphabetisierung, Grundlagen, Grammatik, Lesen, Schreiben,</p>		<p>http://www.graf-gutfreund.at/</p>

Citizenship and Political Education				
Title of the Material	Type of the material (book, report, online, application)	Themes / Subjects in Focus/ Learning Areas	How we can use it Competence Areas	Link/
Erwachsenen		Wortspielereien, Lernbeispiele, Landeskunde, div. Themen Online material for learning German from literacy, basics, grammar, reading, writing, word games, learning examples, country studies, various subjects		
Integrationsfonds		Curricula für Deutschkurse mit Werte- und Orientierungswissen A1 bis B2 Curricula for German courses with values and orientation knowledge A1 to B2		https://www.integrationsfonds.at/sprache/curricula/

Intercultural Competence

Intercultural Competence

Title of the Material	Type of the material (book, report, online, application, videos)	Themes / Subjects in Focus/ Learning Areas	How we can use it Competence Areas	Link/
DIDAKTISCHE TIPPS Konzepte zum Thema Flucht, Streit und Neuanfang	booklet	Integration, flight, quarrel, new beginning, start in a new country		
Arabic dictionary	Link to book	Support for supporters	talk	www.wirlesen.org/news/unterstuetzung-fuer-fluechtlingshelferinnen
ALOM-Verein für Arbeit und Lernen in Mühlviertel (Upper Austria)	courses	<p>Basisbildung für junge Flüchtlinge (Deutsch, EDV, Lernen lernen, Berufsorientierung, soziales Lernen, bei ausreichenden Deutschkenntnissen Unterstützung bei der Lehrstellensuche) Kostenlos – Bustickets refundiert</p> <p>Basic education for young refugees (German, EDV, To learn how to learn, career guidance, social learning, support during search for apprenticeship based on sufficient knowledge of German); Free of charge, bus tickets are refunded</p>		http://alom.at/home/

Intercultural Competence				
Title of the Material	Type of the material (book, report, online, application, videos)	Themes / Subjects in Focus/ Learning Areas	How we can use it Competence Areas	Link/
Integrationsfonds		Curricula für Deutschkurse mit Werte- und Orientierungswissen A1 bis B2 Curricula for German courses with values and orientation knowledge A1 to B2		https://www.integrationsfonds.at/sprache/curricula/

Challenges in my World

Challenges in my World				
Title of the Material	Type of the material (book, report, online, application)	Themes / Subjects in Focus/ Learning Areas	How we can use it Competence Areas	Link/

My rights and Interests

My rights and Interests				
Title of the Material	Type of the material (book, report, online, application)	Themes / Subjects in Focus/ Learning Areas	How we can use it Competence Areas	Link/

My network

My Network				
Title of the Material	Type of the material (book, report, online, application)	Themes / Subjects in Focus/ Learning Areas	How we can use it Competence Areas	Link/

My Library

My Library

Title of the Material	Type of the material (book, report, online, application)	Themes / Subjects in Focus/ Learning Areas	How we can use it Competence Areas	Link/
How to design a library that makes kids want to read	Article including link	Learning & comforting surrounding within a library	Getting ideas	
OpenSAP	<p>Kostenloser Online-Kurs für freiwillige Deutschtrainer/Innen für Asylwerber</p> <p>Online course for volunteering German teacher to offer classes to asylum seekers, free of charge</p>			https://open.sap.com/courses/than1
Zentrale Beratungs- und Servicestelle für Basisbildung und Alphabetisierung	Überregionale und überinstitutionale Informationsplattform über diverse Kurse in ganz Österreich, für Interessenten, Anbieter + Trainer; u.a. Deutschkurse, Kurse für junge Flüchtlinge, etc.			http://www.basisbildung-alphabetisierung.at/no_cache/home/
Österreichischer Integrationsfonds	Kostenlose Abos zum Deutschlernen, für			https://www.integrationsfonds.at/index.php?id=726

My Library				
Title of the Material	Type of the material (book, report, online, application)	Themes / Subjects in Focus/ Learning Areas	How we can use it Competence Areas	Link/
	Flüchtlinge + Zuwanderer, Trainer, Ehrenamtliche			

Materials and Links for Librarians

Introduction to Socially Inclusive Learning

Introduction to Socially Inclusive Learning				
Title of the Material	Type of the material (book, report, online, application)	Themes / Subjects in Focus/ Learning Areas	How we can use it Competence Areas	Link/
Libraries as 3rd places	Article	How to create a social inclusive place		https://www.f-21.de/q3_2017_bibliotheken_als_dritte_orte.php

Introduction to Socially Inclusive Learning				
Title of the Material	Type of the material (book, report, online, application)	Themes / Subjects in Focus/ Learning Areas	How we can use it Competence Areas	Link/
Bedarfserhebung für die Bildungskoordinatorinnen als Brücke zwischen Institutionen, Erwachsenenbildung und MigrantInnen	report	How to connect migrants and education		
ZUGÄNGE SCHAFFEN Selbstorganisationen und migrantische Communities als Brücke zur Erwachsenenbildung	report	How migrants can support migrants to become part of the education system in the new country		

Introduction to Intercultural Competence

Introduction to Intercultural Competence
--

Title of the Material	Type of the material (book, report, online, application)	Themes / Subjects in Focus/ Learning Areas	How we can use it Competence Areas	Link/
Bedarfserhebung für die Bildungskordinatorinnen als Brücke zwischen Institutionen, Erwachsenenbildung und MigrantInnen	report	How to connect migrants and education		
CHARTA DES ZUSAMMENLEBENS IN VIELFALT _____	Report _____	How to create a fertile life between different cultures _____		
Kulturelle Vielfalt in den Gemeinden – über die Gestaltung eines guten Zusammenlebens“	Qualifizierungskurs zur Anwendung von migrationsbezogener Diversität in der kommunalen Praxis	Become a integration-supporter in a community		
Integrationsprojekt Lebensraum Gemeinde Soziale Arbeit für Ihre Gemeinde	Folder	Social Work to support a community in the process of integration – also a variety of support-tools in the field of education		

Links for Vocational and Career Guidance

Links for Vocational and Career Guidance			
Title of the Website	Themes / Subjects in Focus/ Learning Areas	How we can use it Which competences	Link
ZUGÄNGE SCHAFFEN Selbstorganisationen und migrantische Communities als Brücke zur Erwachsenenbildung.	report	How migrants can support migrants to become part of the education system in the new country	
Kulturelle Vielfalt in den Gemeinden – über die Gestaltung eines guten Zusammenlebens“	Qualifizierungskurs zur Anwendung von migrationsbezogener Diversität in der kommunalen Praxis	Become a integration-supporter in a community	

Introduction to Language Learning and Teaching

Introduction to Language Learning and Teaching
--

Title of the Material	Type of the material (book, report, online, application)	Themes / Subjects in Focus/ Learning Areas	How we can use it Competence Areas	Link/

Refugees as Library Users

Refugees as Library Users				
Title of the Material	Type of the material (book, report, online, application)	Themes / Subjects in Focus/ Learning Areas	How we can use it Competence Areas	Link/
Integrationsprojekt Lebensraum Gemeinde Soziale Arbeit für Ihre Gemeinde		Social Work to support a community in the process of integration – also a variety of support-tools in the field of education		
Benutzungs-Ordnung	Booklet	How to use a library	Diff. Languages for diff. libraryusers	
How to design a library that makes kids want to read	Article including link	Learning & comforting surrounding within a library	Getting ideas	

Methods Shelf for Resources

Methods Shelf for Resources				
Title of the Material	Type of the material (book, report, online, application)		How we can use it Competence Areas	Link/
CHARTA DES ZUSAMMENLEBENS IN VIELFALT	report	How to create a fertile life between different cultures		
„Grenzenlos lesen“	Offers for refugees within libraries	support	Various areas	https://www.bvoe.at/themen/grenzenlos_lesen/bibliotheksangebote_fuer_fluechtlinge
Die vorwissenschaftliche Arbeit im Fokus öff. Bibliotheken	report	How to use libraries to support the writing of a pre-scientific-work	Teenagers before their final exam	
Integrationsbericht und Statistisches Jahrbuch 2017	Book, pdf	Variety of materials and informations to order		
Arabic dictionary	Link to book	Support for supporters	talking	www.wirlesen.org/news/unterstuetzung-fuer-fluechtlingshelferinnen



Co-funded by the
Erasmus+ Programme
of the European Union



Material Collection

Please add as many lines as you need.

Links for Refugees

Links for Language Learning

Links for Language Learning			
Title of the Website	Themes / Subjects in Focus/ Learning Areas	How we can use it/ Which competences	Link
Goethe Institut	Kostenlos gemeinsam Deutsch lernen: "Deutsch für Dich". Online Kurs Niveau A1, B1, B2, C1, C2 in leichter Sprache. Rubric free of charge: "Deutsch für Dich". Online course level A1, B1, B2, C1, C2. simple language usage		https://www.goethe.de/prj/dfd/de/home.cfm
Learn with Oliver	Niveau: Einstieg, Grundlagen, Mittelstufe, fortgeschrittene Kenntnisse, sehr fortgeschrittene Kenntnisse . Vokabeltrainer, Grammatikübungen. Level: Total Beginner, Beginner, Intermediate, Advanced, Very Advanced. Vocabulary trainer, grammar exercises.		https://www.learnwitholiver.com/german/review-words-guest-intro.php
Asylplus e.V.	Sprachtraining, Kurse und Übungen language training, Courses and Exercises		http://www.learn-a-lot.de/de/wie-es-funktioniert/
palk@an	Grammatikübungen		http://www.palkan.de/D-Eng.htm

Links for Language Learning			
Title of the Website	Themes / Subjects in Focus/ Learning Areas	How we can use it/ Which competences	Link
	grammar exercises		
Deutsche Welle	lesen, hören, Vokabel- und Grammatiktests reading, listening, vocabulary tests, grammar tests.		http://einstufungstest.dw.de/index.php?id=2
on SET Test	Tests zur Einschätzung des Sprachniveaus, Ergebnisse werden per E-Mail versand. tests to find out the personal level, results are sent by e-mail.		https://refugees.onset.de/
Welcome grooves	Erste Wörter, Sätze, Redewendungen. Inhalte zur deutschen Kultur, Sprache wird über Musik vermittelt. first words, sentences, idioms, learning content consists of german culture, language learning through music		http://www.welcomegrooves.de/
Deutsch Akademie	Übungen, Hörverstehen, Grammatik für verschiedene Niveaus Exercises, Audiotrainer, grammar of different levels		http://www.deutschakademie.de/berlin/alexanderplatz/
Deutsch Training	Deutsche Grammatik, Vokabeln, Tests, Audiodateien, Übungen für verschiedene Sprachniveaus german grammar, vocabulary, Tests, podcasts, exercises for different levels		http://deutschtraining.org/deutschkurs-online/
Levrai	Übungsblätter, Grammatik, Rechtschreibung, Texte		http://www.online-lernen.levrai.de/

Links for Language Learning			
Title of the Website	Themes / Subjects in Focus/ Learning Areas	How we can use it/ Which competences	Link
	worksheets, grammar, orthography, texts		
DW - Made for minds	Niveau A1, A2, B1, E-Learning, 750 interaktive Übungen und Tests, Übungsblätter, Wörterbuch, Aussprache-Assistent level A1, A2, B1, e-Learning, 750 interactive exercises and tests, worksheets, Dictionary, pronunciation assistance		http://www.dw.com/de/deutsch-lernen/deutsch-interaktiv/s-9571
Ich will Deutsch lernen	Kurse ab Niveau A1 - B1, Lernmaterial zur Alphabetisierung, Arbeitswelt bezogenes Vokabular Courses form Level A1 - B1, material for alphabetisation, job-related jargon		https://www.iwdl.de/cms/lernen/registrierung.html
Memrise	Verschiedene Sprachniveaus, Vokabeln, Zahlen, Redewendungen, Grammatik different levels, vocabulary, numbers, idioms, grammar		https://www.memrise.com/
Integration	Basiswissen für neue Asylbewerber in Form von Videos (Englisch, Arabisch, Urdu) basic knowledge for new asylum seekers in video form (english, arabic, urdu)		http://fluechtlingshilfe-kreisviersen.de/bildung-jobs-fluechtlingshilfe/video-sprachkurs-syrisch-deutsch/
Papagei Learning	Niveau A1, Übungen zu Aussprache, Interaktive Grammatik und Hörverstehen Übungen.		http://www.papagei.com/en/paritaetischer-ci/

Links for Language Learning			
Title of the Website	Themes / Subjects in Focus/ Learning Areas	How we can use it/ Which competences	Link
	Level A1, pronunciation exercises, interactive grammar and listening exercises.		
Mein Deutschbuch	Grammatik, Verbtabelle, Leseverstehen, Videos, Diktate, Links grammar, verb lists, reading comprehension, videos, dictations, links		http://mein-deutschbuch.de/
ARD.de Wegweiser für Flüchtlinge	Vokabeltrainer (Audio Wörterbuch) vocabulary trainer (audio dictionary)		http://www.ard.de/home/ard/guide-for-refugees-wegweiser-fuer-fluechtlinge/Bildwoerterbuch_Deutsch/2255578/index.html
Anki	Vokabeltrainer (Video und Audio) vocabulary trainer (video and audio)		https://apps.ankiweb.net/
Pons Vokabeltrainer	Vokabeltrainer vocabulary trainer		http://www.vokabeln.net/

Links for Citizenship and Political Education

Links for Citizenship Education			
Title of the Website	Themes / Subjects in Focus/ Learning Areas	How we can use it/ Which competences	Link
Tatsachen über Deutschland <i>(in German, Facts about Germany)</i>	Website bietet Texte zur Informationsvermittlung und einen Überblick über Politik, Wirtschaft, Gesellschaft, Kultur und Geschichte		https://www.tatsachen-ueber-deutschland.de/de

Links for Citizenship Education			
Title of the Website	Themes / Subjects in Focus/ Learning Areas	How we can use it/ Which competences	Link
	<p>Deutschlands ; Jugendliche werden nicht spezifisch angesprochen; ebenfalls als Handbuch zum PDF- oder E-Book-Download verfügbar</p> <p><i>(Website contains short texts and provides an overview over German politics, economics, society, culture and history; does not specifically address young people; also available as handbook to download as PDF or e-book)</i></p>		
<p>einfach POLITIK: Webseiten in einfacher Sprache (Bundeszentrale für politische Bildung) <i>(in German, Plain politics)</i></p>	<p>Texte in einfacher Sprache zu den Themen:</p> <ul style="list-style-type: none"> ● Bundestagswahl 2017 ● Über den Staat ● Die Grundrechte ● Flucht und Asyl ● Europa ● Die Wahl des US-Präsidenten <p><i>(Texts in plain language covering the following subjects: The German election 2017, About the state, Fundamental rights, Migration and Asylum policy, Europe, The election of the U.S. President)</i></p>		<p>http://www.bpb.de/politik/grundfragen/politik-einfach-fuer-alle/248956/einfach-politik-webseiten</p>
<p>Deutscher Bundestag</p>	<p>Erklärung der Aufgaben und Funktionsweise des Bundestags in</p>		<p>http://www.bundestag.de/leichte_sprache/#</p>

Links for Citizenship Education			
Title of the Website	Themes / Subjects in Focus/ Learning Areas	How we can use it/ Which competences	Link
<i>(in German)</i>	einfacher Sprache <i>(explanation of the tasks and functioning of the German Bundestag in plain language)</i>		
Bundesrat <i>(in German)</i>	Erklärung der Aufgaben und Funktionsweise des Bundesrats in einfacher Sprache <i>(explanation of the tasks and functioning of the German Bundesrat in plain language)</i>		http://www.bundesrat.de/DE/service-navi/lsls-node.html
Bundesregierung <i>(in German, Federal Government)</i>	Erklärung der Aufgaben und Funktionsweise der Bundesregierung in einfacher Sprache <i>(explanation of the tasks and functioning of the German Federal Government in plain language)</i>		https://www.bundesregierung.de/Webs/Breg/DE/LeichteSprache/leichteSprache_node.html
Bundespräsident <i>(in German, Federal President)</i>	Erklärung der Aufgaben und der Funktionen des Bundespräsidenten in einfacher Sprache <i>(explanation of the tasks and functioning of the Federal President in plain language)</i>		http://www.bundespraesident.de/DE/Header/LeichteSprache/leichtesprache_node.html

Links for Citizenship Education			
Title of the Website	Themes / Subjects in Focus/ Learning Areas	How we can use it/ Which competences	Link
Bundesverfassungsgericht <i>(in German, Federal Constitutional Court)</i>	Erklärung der Aufgaben und Funktionen des Bundesverfassungsgerichts in einfacher Sprache <i>(explanation of the tasks and functioning of the German Federal Constitutional Court in plain language)</i>		http://www.bundesverfassungsgericht.de/DE/Service/LeichteSprache/leichtesprache_node.html
Langsam gesprochene Nachrichten (Deutsche Welle) <i>(in German, Slowly spoken news)</i>	aktuelle Tagesnachrichten der DW langsam und verständlich gesprochen (Niveau B2,C1); sowohl Audio-Datei als auch Text zum Mitlesen <i>(daily news by DW, spoken slowly and clearly (level B2,C1); audio files as well as texts available)</i>		http://www.dw.com/de/deutsch-lernen/nachrichten/s-8030

Links for Math Exercises and Financial Literacy Skills

Links for Math Exercises and Financial Literacy Skills			
Title of the Website	Themes / Subjects in Focus/ Learning Areas	How we can use it/ Which competences	Link
Levrai	Übungsblätter, Aufgaben		http://www.online-lernen.levrai.de/mathematik_ueb

Links for Math Exercises and Financial Literacy Skills			
Title of the Website	Themes / Subjects in Focus/ Learning Areas	How we can use it/ Which competences	Link
	work sheets, exercises		ungen.htm
Matheaufgaben.net	Klassen 1-8 Aufgaben mit Antworten grade 1-8 exercises with answers		http://www.matheaufgaben.net/
Rechenrätsel.de	Mathetraining für die vier Grundrechenarten first rules of arithmetic		http://www.rechenraetsel.de/
Geometrie Studio	Geometrie, Klassen 4-10 geometry, grade 4-10		http://www.geometrie-studio.de/
Just Landed	Finanzführer (Finanzinstitute, Kontoeröffnung, Überweisung, Versicherungen, etc.) guidance about finances (financial institutions, opening of an account, transfer, insurances, etc.)		https://www.justlanded.de/deutsch/Deutschland/Finanzen
Make it in Germany	Infos zu Steuern allgemein und zur Steuererklärung. In vielen Sprachen, auch auf arabisch. Informations about taxes in general and tax declaration. In many languages, also in		http://www.make-it-in-germany.com/de/fuer-fachkraefte/arbeiten/ratgeber/steuern

Links for Math Exercises and Financial Literacy Skills			
Title of the Website	Themes / Subjects in Focus/ Learning Areas	How we can use it/ Which competences	Link
	arabic.		

Links for Computer and Technology Skills

Links for Computer and Technology Skills			
Title of the Website	Themes / Subjects in Focus/ Learning Areas	How we can use it/ Which competences	Link
TEIA Internetakademie	kostenlose Online-Kurse (Word, Excel, PP, Open Office, Web Design, PC Wissen, etc.) Basic und Fortgeschrittene Free online courses (Word, Excel, PP, Open Office, web design, IT-knowledge, etc.) Beginners and intermediates		https://www.teialehrbuch.de/Kostenlose-Kurse.php
computerhilfen	Computer Einsteigerkurse (Hardware, Windows starten, Dateiverwaltung, Programme, Internet, etc.) IT- courses for beginners (hardware, how to start windows, file administration, programs, internet, etc.		https://www.computerhilfen.de/info/pc-einsteigerkurs
EDVlehrgang	Einsteigerlehrgänge Word, Excel, PP, Outlook Courses for beginners in Word, Excel, PP,		https://www.edvlehrgang.de/word-schulung/

Links for Computer and Technology Skills			
Title of the Website	Themes / Subjects in Focus/ Learning Areas	How we can use it/ Which competences	Link
	Outlook		
Der PC-Anwender	<p>kostenlose Online-Lehrgänge Word, Excel, PP, Outlook, Internet</p> <p>Free online courses Word, Excel, PP, Outlook, Internet</p>		http://www.der-pc-anwender.de/

Links for Vocational and Career Guidance

Links for Vocational and Career Guidance			
Title of the Website	Themes / Subjects in Focus/ Learning Areas	How we can use it/ Which competences	Link
Welcome2Work	<p>Jobbörse für Geflüchtete; Möglichkeit, Bewerberprofile anzulegen; Patenprogramm; Registrierung erforderlich</p> <p>Job market for refugees; Possibility to edit candidate profiles; mentoring program; registration needed</p>		https://www.welcome2work.de/bewerbung/
BAMF	<p>detaillierte Informationen zur Thematik: Zugang zum Arbeitsmarkt für Geflüchtete. Auf Deutsch und Englisch.</p>		http://www.bamf.de/DE/Infothek/FragenAntworten/ZugangArbeitsFluechtlinge/zugang-arbeit-

Links for Vocational and Career Guidance			
Title of the Website	Themes / Subjects in Focus/ Learning Areas	How we can use it/ Which competences	Link
	Detailed informations about job market access for refugees. In german and english.		fluechtlinge-node.html
Bundesministerium für Arbeit und Soziales	Informationen zu allen Themen rund um Arbeit, Bundesfreiwilligendienst, Praktika, Ausbildung (Sprache, Anerkennung von Qualifikationen) Information about all topics concerning work, national voluntary service, internships, education (language, recognition of qualifications)		http://www.bmas.de/DE/Schwerpunkte/Neustart-in-Deutschland/Neustart-Asylsuchende/neustart-asylsuchende.html;jsessionid=77825DDC5669C0E60BAD24A7176C3678
anabin	Infoportal zu ausländischen Bildungsabschlüssen Information website about foreign educational qualifications		http://anabin.kmk.org/anabin.html
Goethe Institut: Mein Weg nach Deutschland	Themen wie Arbeitssuche, Arbeitsaufnahme, Arbeitsplatz aber auch Schule und Ausbildung. Weitere Themen: Wohnen, Heirat, Gesundheit, Freizeit, etc. Topics concerning search for employment, workplace but also school and education. Further topics: living, marriage, health,		http://www.goethe.de/lrn/prj/wnd/idl/arb/deindex.htm

Links for Vocational and Career Guidance			
Title of the Website	Themes / Subjects in Focus/ Learning Areas	How we can use it/ Which competences	Link
	leisure time, etc.		
Just Landed	Bildungssystem, Schulsystem, private und staatliche Schulen, Studium in Deutschland education and school system, private and state-owned schools, studies in germany		https://www.justlanded.de/deutsch/Deutschland/Bildung
Make it in Germany	Sehr viele Infos zu Arbeiten, Lernen und Ausbildung in vielen Sprachen, auch arabisch A lot of informations about working, learning and education in many languages, also arabic		http://www.make-it-in-germany.com/de/fuer-fachkraefte/arbeiten

Links for Vocational and Career Guidance			
Title of the Website	Themes / Subjects in Focus/ Learning Areas	How we can use it/ Which competences	Link

Materials and Links for Themes for Language Learning

Citizenship and Political Education

Citizenship and Political Education				
<ul style="list-style-type: none"> • short history of the EU • functioning of the EU and democracy • my fundamental rights in the EU 				
Title of the Material	Type of the material (book, report, online, application)	Themes / Subjects in Focus/ Learning Areas	How we can use it/ Competence Areas	Link/
einfach Politik Europa <i>(in German, plain politics Europe)</i>	Texte in einfacher Sprache zu Europa <i>(Texts in plain language on the subject of Europe)</i>	Europa <i>(Europe)</i>	Texts can serve as an orientation and basis for the development of texts within LIB(e)RO but have to be adapted to be suitable	http://www.bpb.de/politik/grundfragen/politik-einfach-fuer-alle/215659/europa
bpb Quiz zur Geschichte der EU <i>(in German, bpb Quiz on history of the EU)</i>	Online Quiz	Geschichte der EU <i>(history of the European Union)</i>	could be integrated or orientation for our own quiz	http://www.bpb.de/internationales/europa/europaeische-union/70736/geschichte-der-eu
bpb Europapuzzle <i>(in German, European Union puzzle)</i>	Online Puzzle	Geographie Europas und Infos zu EU- Mitgliedstaaten <i>(geography of Europe and information on EU)</i>	could be integrated	http://www.bpb.de/fsd/europa-puzzle/



Citizenship and Political Education

- short history of the EU
- functioning of the EU and democracy
- my fundamental rights in the EU

Title of the Material	Type of the material (book, report, online, application)	Themes / Subjects in Focus/ Learning Areas	How we can use it/ Competence Areas	Link/
		<i>member states)</i>		

Intercultural Competence

Intercultural Competence				
Title of the Material	Type of the material (book, report, online, application, videos)	Themes / Subjects in Focus/ Learning Areas	How we can use it/ Competence Areas	Link/
So tickt Deutschland <i>(in German, How Germany works)</i>	Website mit Texten zu Alltagsthemen, die versucht einen Eindruck vom Leben in Deutschland zu vermitteln <i>(Website with texts on</i>	deutscher Alltag <i>(German everyday life)</i>		https://www.deutschland.de/de/so-tickt-deutschland



Intercultural Competence				
Title of the Material	Type of the material (book, report, online, application, videos)	Themes / Subjects in Focus/ Learning Areas	How we can use it/ Competence Areas	Link/
	<i>everyday life in Germany, trying to convey an impression of life here)</i>			
DW - Deutschlandlabor <i>(in German, Germany Lab)</i>	Videos, jeweils begleitet von Manuskript und Glossar, auf Niveau A2 zu Themen des deutschen Alltags; dazu gibt es entsprechende Übungen (auch als Podcast verfügbar) <i>(short videos accompanied by a manuscript and glossary, level A2, covering subjects from everyday life in Germany; there are matching exercises; also available as podcast)</i>	deutscher Alltag (u.a. auch Schulsystem) <i>(German everyday life, among others: German school system)</i>		http://www.dw.com/de/deutsch-lernen/das-deutschlandlabor/s-32379
Germany from A to Z	online text	Thirty-eight tips for understanding Germany		http://www.dw.com/en/germa



Intercultural Competence				
Title of the Material	Type of the material (book, report, online, application, videos)	Themes / Subjects in Focus/ Learning Areas	How we can use it/ Competence Areas	Link/
<i>(in English)</i>		and the Germans (from A like army and asylum to Z like Zeitgeist)		ny-from-a-to-z/a-18812923
DW Open your heart <i>(in English and Arabic)</i>	Online collection of videos and short accompanying texts	different subjects in the context of German culture (tolerance, free time, how to find a job, etc.)		http://www.dw.com/en/learn-german/open-your-heart/s-32879

Challenges in my World

Challenges in my World				
<ul style="list-style-type: none"> ● intercultural communication ● diversity and equality ● environment 				
Title of the Material	Type of the material (book, report, online, application)	Themes / Subjects in Focus/ Learning Areas	How we can use it/ Competence Areas	Link/
Das Grundgesetz kurz erklärt: Gleichberechtigung	Video	Erklärung zum Recht auf Gleichberechtigung in	Video kann als zusätzliche Erklärung zum Recht auf Gleichberechtigung dienen	http://www.dw.com/de/das-grundgesetz-kurz-erkl%C3%A4rt-



Challenges in my World <ul style="list-style-type: none"> ● intercultural communication ● diversity and equality ● environment 				
Title of the Material	Type of the material (book, report, online, application)	Themes / Subjects in Focus/ Learning Areas	How we can use it/ Competence Areas	Link/
<i>(in German, Equal rights)</i>		Deutschland <i>(explanation on equal rights in Germany)</i>	<i>(video can serve as additional explanation regarding equal rights)</i>	gleichberechtigung/av-39084540
Men and women have equal rights <i>(in German, also available in Arabic)</i>	Video und kurzer Begleittext <i>(Video and short text)</i>	Erklärung zum Recht auf Gleichberechtigung in Deutschland <i>(explanation on equal rights in Germany)</i>		http://www.dw.com/en/men-and-women-have-equal-rights/a-35903879
Deutschlandlabor Folge 11 - Müll <i>(in German, Germany Lab)</i>	kleine Lerneinheit (einschließlich Video, Single choice-Tests, Lückentexte, etc.) <i>(small learning unit (including video, single choice texts, gap texts, etc.)</i>	Müll und Mülltrennung <i>(waste and waste separation)</i>	Lerneinheit oder Teile davon könnten verlinkt werden <i>(learning unit or elements of it could be linked)</i>	http://www.dw.com/de/folge-11-m%C3%BCll/l-18869401

My rights and Interests

My rights and interests				
<ul style="list-style-type: none"> ● rights and obligations as a refugee or asylum seekers ● my education (including recognition of prior certificates) ● my learning opportunities 				
Title of the Material	Type of the material (book, report, online, application)	Themes / Subjects in Focus/ Learning Areas	How we can use it/ Competence Areas	Link/
einfach Politik Das Grundgesetz/Die Grundrechte <i>(in German, plain politics The German constitution/fundamental rights)</i>	Texte in einfacher Sprache zu den Grundrechten in Deutschland <i>(Texts in plain language on the subject of fundamental rights in Germany)</i>	Grundrechte <i>(fundamental rights)</i>	Texte können als Grundlage oder Orientierung zur Formulierung von Texten für LIB(e)RO dienen, das Sprachniveau muss angepasst werden Texts can serve as an orientation and basis for the development of texts within LIB(e)RO but have to be adapted to be suitable	http://www.bpb.de/politik/grundfragen/politik-einfach-fuer-alle/236616/die-grundrechte
Das Grundgesetz kurz erklärt <i>(in German, the German constitution explained)</i>	Sammlung von Videos <i>(Collection of videos)</i>	Erklärungen zu den wichtigsten Grundrechten des deutschen Grundgesetzes <i>(Videos explaining the most important fundamental rights in</i>	Einzelne Videos können als zusätzliche Erklärung zu den Grundrechten in Deutschland hinzugefügt werden <i>(single videos can be added as an additional explanation regarding fundamental rights in Germany)</i>	http://www.dw.com/de/mediacenter/alle-inhalte/s-100814?type=18&programs=39080278



My rights and interests

- **rights and obligations as a refugee or asylum seekers**
- **my education (including recognition of prior certificates)**
- **my learning opportunities**

Title of the Material	Type of the material (book, report, online, application)	Themes / Subjects in Focus/ Learning Areas	How we can use it/ Competence Areas	Link/
		<i>the German constitution)</i>		
<p>Was bedeutet es, wenn ich subsidären Schutz bekomme?</p> <p><i>(in German, also available in Arabic and Farsi, What does subsidiary protection mean?)</i></p>	Video	<p>Erklärung des Status "subsidärer Schutz" im Asylrecht</p> <p><i>(explanation of the term "subsidiary protection" within asylum law)</i></p>	<p>Video könnte zum Text über Asylrecht hinzugefügt werden</p> <p><i>(video could be added to text on asylum rights)</i></p>	
<p>Was passiert nach den drei Jahren Aufenthalt?</p> <p><i>(German and Arabic, What happens after the end of my three year stay of after</i></p>	Video	<p>erklärt, was nach dem Ende des subsidlären Schutzes bzw. nach drei Jahren Aufenthalt geschieht</p> <p><i>(explains what happens after the end</i></p>	<p>Video könnte zum Text über das Asylrecht hinzugefügt werden</p> <p><i>(video could be added to text on</i></p>	<p>http://www1.wdr.de/nachrichten/wdrforyou/deutsch/information/wdrforyou-aufenthalt-de-100.html</p>



My rights and interests

- **rights and obligations as a refugee or asylum seekers**
- **my education (including recognition of prior certificates)**
- **my learning opportunities**

Title of the Material	Type of the material (book, report, online, application)	Themes / Subjects in Focus/ Learning Areas	How we can use it/ Competence Areas	Link/
<i>subsidiary protection expires?)</i>		<i>of my three year stay of after subsidiary protection expires)</i>	<i>asylum rights)</i>	
<p>Das Bildungssystem in Deutschland (bpb)</p> <p><i>(in German, The German educational system)</i></p>	<p>Website mit Texten zum deutschen Bildungssystem</p> <p><i>(website with a text-based introduction into the German educational system)</i></p>	<p>das deutsche Bildungssystem</p> <p><i>(the German educational system)</i></p>	<p>Texte können als Grundlage und Orientierung für das Formulieren von Texten für LIB(e)RO dienen, das Sprachniveau muss angepasst werden</p> <p><i>(Texts can serve as an orientation and basis for the development of texts within LIB(e)RO but have to be adapted to be suitable)</i></p>	<p>http://www.bpb.de/gesellschaft/163283/das-bildungssystem-in-deutschland</p>
<p>Deutschlandlabor Folge 1 - Schule</p> <p><i>(in German, Germany Lab)</i></p>	<p>kleine Lerneinheit (einschließlich Video, Single choice-Tests, Lückentexte, etc.)</p> <p><i>(small learning unit (including</i></p>	<p>Schule in Deutschland</p> <p><i>(schools in Germany)</i></p>	<p>Lerneinheiten oder Teile davon könnten verlinkt werden</p> <p><i>(learning unit or elements of it could be linked)</i></p>	<p>http://www.dw.com/de/folge-1-schule/l-18722328</p>



My rights and interests

- rights and obligations as a refugee or asylum seekers
- my education (including recognition of prior certificates)
- my learning opportunities

Title of the Material	Type of the material (book, report, online, application)	Themes / Subjects in Focus/ Learning Areas	How we can use it/ Competence Areas	Link/
	<i>video, single choice texts, gap texts, etc.))</i>			
Ausbildungswege und Studiermöglichkeiten in Deutschland <i>(in German, also available in Arabic and Farsi, Vocational Training and Studying in Germany)</i>	Video	Ausbildungswege nach dem Schulabschluss <i>(education and vocational training after graduating from school)</i>	Video könnte zum Text zur Bildung in Deutschland hinzugefügt werden <i>(video could be added to text on education in Germany)</i>	http://www1.wdr.de/nachrichten/wdrforyou/deutsch/information/wdr-foryou-ausbildungswege-de100.html

My network

My Network

- access to public services (health and other legal support services including taxing)
- access to job market
- access to housing

Title of the Material	Type of the material (book, report, online, application)	Themes / Subjects in Focus/ Learning Areas	How we can use it/ Competence Areas	Link/
<p>Das deutsche Gesundheitssystem in 4 Minuten erklärt</p> <p><i>(in German, The German health care system explained in 4 minutes)</i></p>	Video	<p>das deutsche Gesundheitssystem und die Krankenkassen</p> <p><i>(German health care system and health insurance)</i></p>	<p>Könnte mit dem Text zum Gesundheitssystem in Deutschland verlinkt werden</p> <p><i>(could be linked accompanying a text on the German health care system)</i></p>	<p>https://www.youtube.com/watch?v=7MrnHQcmdil</p>
<p>Gesundheitskarte für Flüchtlinge</p> <p><i>(in German and Farsi, The healthcare card for refugees)</i></p>	Video	<p>Was macht man, wenn man krank ist in Deutschland? Erklärung zur Gesundheitskarte für Flüchtlinge</p> <p><i>(What do you have to do when you become ill in Germany? explanation on the German health care card for refugees)</i></p>	<p>Könnte mit dem Text zum Gesundheitssystem in Deutschland verlinkt werden</p> <p><i>(could be linked accompanying a text on the German health care system)</i></p>	<p>http://www1.wdr.de/nachrichten/wdrforyou/deutsch/information/wdrforyou-gesundheitskarte-de-100.html</p>
<p>Das Anschreiben</p> <p><i>(in German, also</i></p>	Video	<p>Wie das Anschreiben für eine Stelle formuliert werden</p>	<p>Video könnte zum Text zur Arbeitssuche in Deutschland</p>	<p>http://www1.wdr.de/nachrichten/wdrforyou/deutsch/information/wdrforyou-</p>



My Network

- access to public services (health and other legal support services including taxing)
- access to job market
- access to housing

Title of the Material	Type of the material (book, report, online, application)	Themes / Subjects in Focus/ Learning Areas	How we can use it/ Competence Areas	Link/
<i>available in Arabic and Farsi, The job application)</i>		sollte <i>(how to write a job application)</i>	hinzugefügt werden <i>(video could be added to text on finding a job in Germany)</i>	anschreiben-de-100.html
Alles für deine erfolgreiche Bewerbung <i>(How to be successful in applying for a job)</i>	Internetseite <i>(Website)</i>	Hinweise zur Bewerbung, zum Vorstellungsgespräch. <i>(Informations concerning how to apply for a job, how to behave in a job interview)</i>	Könnte mit dem Text zum Thema Arbeiten in Deutschland verlinkt werden <i>(could be linked to a text on working in Germany)</i> als Quelle für unsere Texte <i>(can be used as source for our texts)</i>	
Wie melde ich Strom an? <i>(in German with Arabic subtitles, How</i>	Video	Anmeldung von Strom (Wohnen im weiteren Sinne) <i>(how to register with</i>	Könnte mit dem Text zum Thema Wohnen in Deutschland verlinkt werden <i>(could be linked to a text on</i>	http://www1.wdr.de/nachrichten/wdrforyou/deutsch/information/wdrforyou-strom-melden-de-100.html



My Network

- access to public services (health and other legal support services including taxing)
- access to job market
- access to housing

Title of the Material	Type of the material (book, report, online, application)	Themes / Subjects in Focus/ Learning Areas	How we can use it/ Competence Areas	Link/
<i>to register with an electricity supplier)</i>		<i>an electricity supplier; housing in a wider sense)</i>	<i>housing in Germany)</i>	
Mieterrechte <i>(tenant's rights)</i>	Internetseiten <i>(Websites)</i>	Informationen zum Mietrecht und aktueller Rechtsprechung. Verein, der Mieter berät und im Rechtsstreit vertritt. <i>(Informations about tenant's rights and recent court rulings. Association that advise tenants and hold a brief for them)</i>	Könnte mit dem Text zum Thema Wohnen in Deutschland verlinkt werden <i>(could be linked to a text on housing in Germany)</i> als Quelle für unsere Texte <i>(can be used as source for our texts)</i>	www.mieterbund.de www.mieterschutzbund.de



My Network

- access to public services (health and other legal support services including taxing)
- access to job market
- access to housing

Title of the Material	Type of the material (book, report, online, application)	Themes / Subjects in Focus/ Learning Areas	How we can use it/ Competence Areas	Link/
<p>Wohnungssuche <i>flat hunting</i></p>	<p>PDF-Datei PDF-file</p>	<p>Kapitel IV - Tipps zur Wohnungssuche, Recht auf Förderung <i>(Chapter IV - How to find a flat, right to be supported)</i></p>	<p>Könnte mit dem Text zum Thema Wohnen in Deutschland verlinkt werden <i>(could be linked to a text on housing in Germany)</i> als Quelle für unsere Texte <i>(can be used as source for our texts)</i></p>	<p>https://www.bamf.de/SharedDocs/Anlagen/DE/Publikationen/Broschueren/willkommen-in-deutschland.pdf;jsessionid=2EF4EDC99B2BF2984C59D8812DE35E26.2_cid286?__blob=publicationFile</p>
<p>Gesetzliche Rentenversicherung <i>Mandatory Pension scheme</i></p>	<p>Internetseite <i>(Website)</i></p>	<p>Informationen über die gesetzliche Rentenversicherung in Deutschland <i>(Informations about the mandatory pension scheme in Germany)</i></p>	<p>Könnte mit dem Text zur Rentenversicherung in Deutschland verlinkt werden <i>(could be linked to a text on pension scheme in Germany)</i> als Quelle für unsere Texte <i>(can be used as source for our</i></p>	<p>www.deutsche-rentenversicherung.de</p>



My Network

- access to public services (health and other legal support services including taxing)
- access to job market
- access to housing

Title of the Material	Type of the material (book, report, online, application)	Themes / Subjects in Focus/ Learning Areas	How we can use it/ Competence Areas	Link/
			<i>texts)</i>	
Mini- und Midijobs <i>small-scale employments</i>	Internetseite <i>Website</i>	Informationen über geringfügige Beschäftigungen <i>Information about minor employments</i>	Könnte mit dem Text zum Thema arbeiten in Deutschland verlinkt werden <i>(could be linked to a text on working in Germany)</i> als Quelle für unsere Texte <i>can be used as source for our texts</i>	minijob-zentrale.de
Sozialversicherung bei mehreren Minijobs <i>Mandatory social insurance by having more than one minor employment</i>	Internetseite <i>Website</i>	Informationen über die Sozialversicherungspfl icht bei mehreren Minijobs <i>(Information about mandatory social insurance by having</i>	Könnte mit dem Text zum Thema arbeiten in Deutschland verlinkt werden <i>(could be linked to a text on working in Germany)</i> als Quelle für unsere Texte <i>(can be used as source for our</i>	http://www.npridik.de/sozialversicherungspflicht-bei-mehreren-450-euro-jobs/



My Network

- access to public services (health and other legal support services including taxing)
- access to job market
- access to housing

Title of the Material	Type of the material (book, report, online, application)	Themes / Subjects in Focus/ Learning Areas	How we can use it/ Competence Areas	Link/
		<i>more than one minor employment)</i>	<i>texts)</i>	
Young Germany - career, education and lifestyle guide <i>in english</i>	Internetseite <i>Website</i>	Informationen über Studium und Ausbildung, Arbeitswelt, Leben in Deutschland Informations about education, working and living in Germany	Könnte mit dem Text zum Thema arbeiten in Deutschland verlinkt werden <i>(could be linked to a text on working in Germany)</i> als Quelle für unsere Texte <i>(can be used as source for our texts)</i>	http://www.young-germany.de/

My Library

My Library

- how libraries work
- the world in the library
- local libraries



Title of the Material	Type of the material (book, report, online, application)	Themes / Subjects in Focus/ Learning Areas	How we can use it/ Competence Areas	Link/
Bibliotheksangebote für alle <i>(without language; Library offers for everyone)</i>	Video	erklärt ohne Worte, welche Angebote es in einer Bibliothek gibt und was BesucherInnen dort tun können <i>(explains what a library y offers and what kind of different activities can be pursued in a library)</i>		https://www.youtube.com/watch?v=5ITVqFbuuMk

Materials and Links for Librarians

Introduction to Socially Inclusive Learning

Introduction to Socially Inclusive Learning				
Title of the Material	Type of the material (book, report, online, application)	Themes / Subjects in Focus/ Learning Areas	How we can use it/ Competence Areas	Link/
“Welcome To Your Library” - A Study of	Master thesis	focuses on the subject of social inclusion		https://www.google.de/url?sa=t&rct=j&q=&esrc=s&source=



Introduction to Socially Inclusive Learning				
Title of the Material	Type of the material (book, report, online, application)	Themes / Subjects in Focus/ Learning Areas	How we can use it/ Competence Areas	Link/
Public Library Services for Refugees and Asylum Seekers in Sheffield and Liverpool <i>(in English)</i>		(especially with regard to refugees and migrants) in the context of public libraries		web&cd=1&cad=rja&uact=8&ved=0ahUKEwjB8bXroK7WAhVHlxoKHbWhDnMQFggqMAA&url=http%3A%2F%2Fdagda.shef.ac.uk%2Fdispub%2Fdissertations%2F2006-07%2FExternal%2FEaton_Jessie_MALib.pdf&usg=AFQjCNGf7NXNX2MThCVJU7a--7kA-zQfbg
The nature and role of empathy in public librarianship <i>(in English)</i>	Article	analyses which role empathy is playing in public librarianship, in particular with regard to minorities		https://www.researchgate.net/publication/44845260_The_nature_and_role_of_empathy_in_public_librarianship

Introduction to Intercultural Competence

Introduction to Intercultural Competence
--



Title of the Material	Type of the material (book, report, online, application)	Themes / Subjects in Focus/ Learning Areas	How we can use it/ Competence Areas	Link/
Webinar Interkulturelle Kompetenz <i>(in German, Webinar Intercultural Competence)</i>	Webinar der Kommission Interkulturelle Bibliotheksarbeit zum kritisch konstruktiven Umgang mit kultureller Vielfalt <i>(Webinar of the Commission for Intercultural Library Work to promote a constructive - but not void of criticism - approach towards cultural diversity)</i>			http://www.bibliotheksverband.de/dbv/fachtagungen-veranstaltungen-webinare/webinare/interkulturelle-kompetenz.html

Introduction to Citizenship Education

Introduction to Citizenship Education



Title of the Material	Type of the material (book, report, online, application)	Themes / Subjects in Focus/ Learning Areas	How we can use it/ Competence Areas	Link/
<p>Bundeszentrale für politische Bildung - Lernen</p> <p><i>(in German, Federal Agency for Civic Education - Learning)</i></p>	<p>Website mit Materialangeboten, die sich an unterschiedliche Zielgruppen richten (in einfacher Sprache, für Grundschüler, für Schüler weiterführender Schulen); angebotene Materialien sind z.B. Arbeitsblätter, Infografiken, Lehrerhandreichungen, Lexikonartikel, Methoden (einschließlich Planspielen)</p> <p><i>(Website with a diverse collection of materials addressing diverse audiences (in plain language, for primary school students, for secondary school students, ...); there are e.g. work sheets, infographics, explanations for teachers, encyclopaedia articles,</i></p>	<p>unterschiedliche Themen politischer Bildung</p> <p><i>(different subjects relevant within civic education)</i></p>		<p>https://www.bpb.de/lernen/</p>

Introduction to Citizenship Education				
Title of the Material	Type of the material (book, report, online, application)	Themes / Subjects in Focus/ Learning Areas	How we can use it/ Competence Areas	Link/
	<i>methods (including simulation games))</i>			
Bundeszentrale für politische Bildung: Digitale Bildung und Geflüchtete <i>(in German, German Federal Agency for Civic Education: Digital Education and Refugees)</i>	Sammlung von Informationen, aber auch konkreten weiterführenden digitalen Angeboten <i>(collection of information regarding this subject, but contains also some examples of concrete digital offers)</i>	Angebote der digitalen (politischen) Bildung für Geflüchtete <i>(offers of digital (civic) education for refugees)</i>		http://www.bpb.de/lernen/digitale-bildung/werkstatt/224499/digitale-bildung-und-gefluechtete
„Das Überwältigungsverbo t gilt auch für die politische Bildung mit Geflüchteten“ (auf ufuq.de) <i>(in German, “Overpowering learners should also be prevented in civic education of</i>	Online-Artikel (Interview) <i>(online article/interview)</i>	thematisiert beispielhaft, welche Inhalte politische Bildung mit Geflüchteten haben kann und worauf geachtet werden sollte <i>(provides an example of which contents can be covered by civic education for refugees and what should be kept in mind in that context)</i>		http://www.ufuq.de/politische-bildung-mit-gefluechteten/

Introduction to Citizenship Education				
Title of the Material	Type of the material (book, report, online, application)	Themes / Subjects in Focus/ Learning Areas	How we can use it/ Competence Areas	Link/
<i>refugees”, ufuq.de)</i>				
Bildungsarbeit zum Thema Nationalsozialismus mit und für Geflüchtete? („Lernen aus der Geschichte-Magazin“, 5-2017) <i>(in German, Covering the subject of national socialism with and for refugees, Learning from History Magazine)</i>	(Online-)Magazin <i>(Online magazine)</i>	beleuchtet aus unterschiedlichen Perspektiven, wie Bildungsarbeit zum Thema Nationalsozialismus mit Geflüchteten durchgeführt werden kann <i>(provides different perspectives on how educational work on the subject of national socialism can be carried out with refugees)</i>		http://lernen-aus-der-geschichte.de/Lernen-und-Lehren/Magazin/13627
Discover Diversity – Politische Bildung mit Geflüchteten (KlgA Berlin) <i>(in German, Civic education with refugees)</i>	Publikation zum Download <i>(Publication available to download)</i>	Bestandsaufnahme zum Thema der politischen Bildung mit Geflüchteten; entstanden im Rahmen der KlgA-Fachtagung: „Chancen und Herausforderungen politischer Bildung mit, für und von Geflüchteten		http://www.kiga-berlin.org/index.php?mact=News,cntnt01,detail,0&cntnt01articleid=124&cntnt01origid=96&cntnt01pagelimit=5&cntnt01returid=96&hl=de_DE

Introduction to Citizenship Education				
Title of the Material	Type of the material (book, report, online, application)	Themes / Subjects in Focus/ Learning Areas	How we can use it/ Competence Areas	Link/
		<p>– zwischen gesellschaftlichen Ansprüchen und der Lebenswirklichkeit Geflüchteter“</p> <p><i>(overview on the subject of political education for refugees, created within the frame of the KlGA-conference “Opportunities and challenges of civic education with, for and of refugees”)</i></p>		
<p>Informationsportal zur politischen Bildung</p> <p><i>(in German, Information portal concerning civic education)</i></p>	<p>Internetplattform, die die Angebote der Zentralen für politische Bildung (Texte, Projekte, Web-Angebote) zusammenfasst und Einführung in entsprechende Themenkomplexe bietet</p> <p><i>(online plattform</i></p>	<p>unterschiedliche Themen der politischen Bildung, u.a. Europa, Flucht und Asyl</p> <p><i>(different subjects relevant within civic education, among others Europe, Migration and Asylum)</i></p>		<p>http://www.politische-bildung.de/index.php</p>

Introduction to Citizenship Education				
Title of the Material	Type of the material (book, report, online, application)	Themes / Subjects in Focus/ Learning Areas	How we can use it/ Competence Areas	Link/
	<i>compiling the offers (texts, projects, Web offers) of the German agencies for civic education and providing introductions to relevant subject areas)</i>			
Beutelsbacher Konsens (Beutelsbach Consensus) <i>(in German but also available in English)</i>	Internetseite <i>(Website)</i>	Original und Übersetzung des Beutelsbacher Konsens <i>(the original text of the Beutelsbach Consensus and its translation)</i>		http://www.lpb-bw.de/beutelsbacher-konsens.html
Brights Project <i>(in English)</i>	<i>Provides support for trainers, who aim at promoting Global Citizenship Education among young people</i> Unterstützung für TrainerInnen, die Global Citizenship Education bei Jugendlichen fördern wollen			http://www.brights-project.eu/en/
NECE	<i>Website providing</i>			https://www.bpb.de/veranstalt

Introduction to Citizenship Education				
Title of the Material	Type of the material (book, report, online, application)	Themes / Subjects in Focus/ Learning Areas	How we can use it/ Competence Areas	Link/
<i>(in English)</i>	<p><i>information about the European network NECE (NECE - Networking European Citizenship Education)</i></p> <p>Website zur Information über das europäische Netzwerk NECE (NECE- Networking European Citizenship Education)</p>			ungen/netzwerke/nece/

Introduction to Language Learning and Teaching

Introduction to Language Learning and Teaching				
Title of the Material	Type of the material (book, report, online, application)	Themes / Subjects in Focus/ Learning Areas	How we can use it/ Competence Areas	Link/
<p>Leichte und einfache Sprache</p> <p><i>(in German, Plain</i></p>	<p>Heft der Bundeszentrale für politische Bildung zum Thema leichte und einfache Sprache</p>	<p>leichte und einfache Sprache</p>		<p>http://www.bpb.de/shop/zeitschriften/apuz/179351/leichte-und-einfache-sprache</p>



Introduction to Language Learning and Teaching				
Title of the Material	Type of the material (book, report, online, application)	Themes / Subjects in Focus/ Learning Areas	How we can use it/ Competence Areas	Link/
<i>language)</i>	<i>(booklet by the German Federal Agency for Civic Education providing information about plain language)</i>			
Auch du kannst das. Deutsch für Asylbewerber. Ehrenamtlich. (Paritätischer Wohlfahrtsverband, SAP) <i>(in German, You can do it, too. German for asylum seekers. Voluntary.)</i>	Online-Kurs zum Selbststudium <i>(e-learning course for people who want to become voluntary German teachers for asylum seekers)</i>	Unterstützung ehrenamtlicher Deutschlehrer bei ihren ersten Schritten <i>(supports voluntary German teachers during their first steps)</i>		https://open.sap.com/courses/ than1
Deutsch unterrichten - Konzepte und Materialien (Goetheinstitut)	Website mit unterschiedlichen Konzepten und Materialien zum Deutsch unterrichten,			https://www.goethe.de/de/spr/ /unt/kum.html

Introduction to Language Learning and Teaching				
Title of the Material	Type of the material (book, report, online, application)	Themes / Subjects in Focus/ Learning Areas	How we can use it/ Competence Areas	Link/
<i>(in German, Teaching German - concepts and materials)</i>	ausgerichtet auf unterschiedliche Zielgruppen (wie z.B. Kinder oder Jugendliche, aber auch Berufseinsteiger) <i>(Website offered by Goetheinstitut and containing different concepts and materials for teaching German, adapted according to the needs of different target groups (e.g. children, youths, young professionals))</i>			
Portal “Willkommen in Deutschland” (Verein “Zentrale für Unterrichtsmedien im Internet”)	Wiki mit Unterrichtsmaterialien zu den Themenfeldern „Ämter und Behörden“, „Arbeit“, „Alltag in			http://willkommen.zum.de/wiki/Hauptseite



Introduction to Language Learning and Teaching				
Title of the Material	Type of the material (book, report, online, application)	Themes / Subjects in Focus/ Learning Areas	How we can use it/ Competence Areas	Link/
<i>(in German, Welcome to Germany)</i>	Deutschland“, „Betreuung und Ausbildung der Kinder“, „Einkaufen“, „Gesundheit“, „Mediennutzung“, „Wohnen“ <i>(Wiki containing teaching materials for the subjects “Authorities and Administration”, “Work”, “Everyday life in Germany”, “Care and education”, “Shopping”, “Health”, “Media”, “Habitation”)</i>			



Refugees as Library Users

Refugees as Library Users				
Title of the Material	Type of the material (book, report, online, application)	Themes / Subjects in Focus/ Learning Areas	How we can use it/ Competence Areas	Link/
Interkulturelle Bibliothek <i>(in German, Intercultural library)</i>	Website mit Sammlung zu unterschiedlichen Themen und Materialien der interkulturellen Bibliotheksarbeit <i>(Website a collection of different topics and materials with regard to intercultural library work)</i>			http://www.bibliotheksportal.de/themen/bibliotheskunden/interkulturelle-bibliothek.html
Bibliotheksangebote für Flüchtlinge und Asylbewerber <i>(in German, Library offers for refugees and asylum seekers)</i>	Sammlung von Best Practice-Projekten und - Konzepten von Bibliotheken in der Arbeit mit Geflüchteten <i>(collection of Best Practice projects and concepts of libraries in their work with refugees)</i>			http://www.bibliotheksportal.de/themen/bibliotheskunden/interkulturelle-bibliothek/praxisbeispiele/bibliotheksangebote-fuer-fluechtlinge-und-asylbewerber.html



Refugees as Library Users				
Title of the Material	Type of the material (book, report, online, application)	Themes / Subjects in Focus/ Learning Areas	How we can use it/ Competence Areas	Link/
Hot topic: Library services for refugees <i>(in English)</i>	<i>(collection of Best Practice projects and concepts of libraries in their work with refugees)</i>			http://www.bibliotheksportal.de/english/libraries-in-germany/hot-topics-library-services-for-refugees.html
ÖB_multikulturell Forum für interkulturelle Bibliotheksarbeit <i>(in German, Forum for intercultural library work)</i>	Online Blog mit neuesten Meldungen zum Thema interkulturelle Bibliotheksarbeit <i>(Online blog with news feed on intercultural library work)</i>			https://oebmultikulturell.wordpress.com/
Dossier Integration <i>(in German)</i>	Sammlung von Artikeln der Zeitschrift "BuB – Forum Bibliothek und Information" zum Thema Integration und Bibliotheken <i>(collection of articles on</i>			b-u-b.de/wp-content/uploads/dossier-integration.pdf



Refugees as Library Users				
Title of the Material	Type of the material (book, report, online, application)	Themes / Subjects in Focus/ Learning Areas	How we can use it/ Competence Areas	Link/
	<i>the subject of integration and libraries, all of them formerly published in the journal "BuB - Forum Library and Information"</i>			

Methods Shelf for Resources

Methods Shelf for Resources				
Title of the Material	Type of the material (book, report, online, application)		How we can use it/ Competence Areas	Link/
Methodenkoffer der Bundeszentrale für politische Bildung <i>(in German, Method toolkit of the German Federal Agency for Civic Education)</i>	Datenbank zur Recherche von Methoden zur politischen Bildung <i>(data base for researching different methods of civic education)</i>			http://www.bpb.de/lernen/formate/methoden/227/methodendatenbank



Methods Shelf for Resources				
Title of the Material	Type of the material (book, report, online, application)		How we can use it/ Competence Areas	Link/
<p>Methodenkompendium: Demokratieerziehung an Schulen (insbesondere Teil 1, Modul 2 Demokratisch sprechen)</p> <p><i>(in German, Compilation of methods: Education for Democracy in schools, particularly Part 1, Module 2 Talking democratically)</i></p>	<p>Online-Ressource, die darauf abzielt die Demokratiekompetenzen von Schülerinnen und Schülern durch handlungsorientierte Ansätze zu fördern; beinhaltet:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Teil mit ausführlichen Methodenbeschreibungen zur Aktivierung von Schülerinnen und Schülern • Teil mit Methoden zur Förderung von sozialem und globalem Lernen <p><i>(online resource aiming at promoting the democracy competences)</i></p>			<p>http://www.sn.schule.de/~sud/methodenkompendium/index.htm</p>



Methods Shelf for Resources				
Title of the Material	Type of the material (book, report, online, application)		How we can use it/ Competence Areas	Link/
	<p><i>of students through an action-oriented approach:</i></p> <ul style="list-style-type: none"> • <i>one part contains detailed descriptions of methods to activate students</i> • <i>one part contains methods to promote social and global learning)</i> 			
<p>Methodenkartei der Uni Oldenburg <i>(in German)</i></p>	<p>Datenbank verschiedener Methoden, die eigentlich für den Unterricht gedacht sind, sich jedoch auch teilweise für informelles Lernen eignen</p> <p><i>(Data base containing information on different</i></p>			<p>https://www.methodenkartei.uni-oldenburg.de/</p>



Methods Shelf for Resources				
Title of the Material	Type of the material (book, report, online, application)		How we can use it/ Competence Areas	Link/
	<i>methods, which are designed for being used in schools but partly also suitable for informal learning)</i>			
Methodendatenbank des Deutschen Kinderhilfswerks <i>(in German)</i>	Methodendatenbank <i>(Data base of methods)</i>			http://www.kinderpolitik.de/ methoden
Methodenübersicht der LehrerInnen Fortbildung Baden- Württemberg <i>(in German)</i>	Sammlung von Methoden zum Einsatz im Unterricht <i>(collection of methods for being used in schools)</i>			https://lehrerfortbildung- bw.de/st_kompetenzen/weit eres/projekt/projektkompet enz/methoden_a_z/
sowi-online <i>(in German)</i>	Methodendatenbank von Methoden zum Einsatz in der Vermittlung sozialwissenschaftlicher Inhalte			https://www.sowi- online.de/methoden/uebersi cht.html



Methods Shelf for Resources				
Title of the Material	Type of the material (book, report, online, application)		How we can use it/ Competence Areas	Link/
	<i>(data base of methods for teaching social science- related contents)</i>			

Material Collection

Please add as many lines as you need.

Links for Refugees

Links for Language Learning

Links for Language Learning			
Title of the Website	Themes / Subjects in Focus/ Learning Areas	How we can use it/ Which competences	Link
Duolingo	Grammar, Vocabulary, Phrases	From the basic level a non-greek speaker can start to learn, understand and speak greek. It can be used as an active way to learn greek.	https://www.duolingo.com/course/el/en/Learn-Greek-Online
Learn Greek On Line	Vocabulary and Phrases	A guide to learn greek vocabulary and useful sentences for every day life.	https://www.loecsen.com/en/learn-greek
BBC- Learn	Daily Life, Grammar,	A guide line to learn greek	http://www.bbc.co.uk/languages/greek/



Links for Language Learning			
Title of the Website	Themes / Subjects in Focus/ Learning Areas	How we can use it/ Which competences	Link
Greek	Culture	language and culture	
Filoglossia	Sentences, Vocabulary	A guide to learn how to live in Greece, using common sentences and phrases	http://www.xanthi.ilsp.gr/filog/uk_menu.htm
Surface Languages	Phrases, sentences and vocabulary	Learn basic Greek phrases and sentences by selecting the phrases that you want to learn.	http://www.surfacelanguages.com/language/Greek.html
Learn Modern Greek On Line	Phrases and Common Sentences	This website aims to give you a basic understanding of the structure of the Greek language and enable you to use the language effectively in a number of everyday situations.	http://greek.pgeorgalas.gr/

Links for Citizenship and Political Education

Links for Citizenship and Political Education			
Title of the Website	Themes / Subjects in Focus/ Learning Areas	How we can use it Which competences	Link
Engaged Youth: Civic Learning On Line	Civic and Citizenship Youth Education, Research on how digital media can best support youth civic learning and engagement.	The CCCE Civic Learning Online project explores the question of how informal online environments can effectively engage the citizenship and learning styles of younger generations.	http://www.engagedyouth.org/
Citizenship and Education	Citizenship and Political Education Theory.	This paper surveys three sources of conflict about citizenship and education in contemporary normative political	http://web.pdx.edu/~abyron/peace_ed/Wk7/callan.pdf

Links for Citizenship and Political Education			
Title of the Website	Themes / Subjects in Focus/ Learning Areas	How we can use it Which competences	Link
		theory.	
Citizenship Education	Active Citizenship	Teaching and Learning for a Sustainable Future	http://www.unesco.org/education/tlsf/mods/theme_b/mod07.html

Links for Math Exercises and Financial Literacy Skills

Links for Math Exercises and Financial Literacy Skills			
Title of the Website	Themes / Subjects in Focus/ Learning Areas	How we can use it Which competences	Link
IXL Maths	Maths	Exercise for kids and teenager, from the preschool skills to the grade 12.	https://eu.ixl.com/math/
Math.com	Maths, Algebra and Geometry	Exercises of any kind for every type of student.	http://www.math.com/students/practice.html



Links for Math Exercises and Financial Literacy Skills			
Title of the Website	Themes / Subjects in Focus/ Learning Areas	How we can use it Which competences	Link
I Practice Math	Maths, Algebra and Geometry	iPracticeMath has an infinite number of lesson plans and worksheets that are categorized according to different grades and topics. From 1st Grade to Grade 9, there is everything you need to know and learn about Math.	https://www.ipracticemath.com/grade
Maths for Kids	Maths and Geometry	Mathematics for children aged 6 to 11, year 2 to year 6, grade 1 to grade 5	http://www.math-exercises-for-kids.com/
ck-12	Maths and Sciences	On Line Maths, Algebra, Geometry exercises for all ages.	https://www.ck12.org/
Mathletics	Maths	Powering Maths for primary and secondary school.	http://uk.mathletics.com/

Links for Math Exercises and Financial Literacy Skills			
Title of the Website	Themes / Subjects in Focus/ Learning Areas	How we can use it Which competences	Link
Mathscore	Maths, Algebra 1 and Geometry	Tools and exercises from the Kindergarten to the 8 grade.	http://www.mathscore.com/
Math ABC	Maths	Maths from the Kindergarten to the 6 grade	https://www.mathabc.com/
Math Playground	Maths	Maths games and exercises for children from the grade 1 to the grade 6	https://www.mathplayground.com/games.html
Adapted Mind	Maths	Maths exercises for children from the grade 1 to the grade 8	http://www.adaptedmind.com/Math-Worksheets.html
School Yourself	Maths	Free interactive lessons for adults from award-winning Harvard instructors	https://schoolyourself.org/
BBC Skillswise	Maths	Maths for adults with theory and exercises from different topic areas.	http://www.bbc.co.uk/skillswise/maths

Links for Math Exercises and Financial Literacy Skills			
Title of the Website	Themes / Subjects in Focus/ Learning Areas	How we can use it Which competences	Link
Alison	Financial Literacy	Financial Literacy is a free, online introductory course about personal financial management.	https://alison.com/course/financial-literacy

Links for Computer and Technology Skills

Links for Computer and Technology Skills			
Title of the Website	Themes / Subjects in Focus/ Learning Areas	How we can use it Which competences	Link
BBC Learning	IT On Line Course	An online guide to learn IT skills	http://www.bbc.co.uk/learning/subjects/information_technology.shtml
Alison ABC IT	IT, Computer and Technology	It's a free online IT course which introduces to	https://alison.com/course/abc-it

Links for Computer and Technology Skills			
Title of the Website	Themes / Subjects in Focus/ Learning Areas	How we can use it Which competences	Link
	Skills	IT literacy.	
ITonlinelearning	IT Online Courses	Free OnLine IT courses from the basic level to more advanced one.	https://www.itonlinelearning.com/

Links for Vocational and Career Guidance

Links for Vocational and Career Guidance			
Title of the Website	Themes / Subjects in Focus/ Learning Areas	How we can use it Which competences	Link
Career Assessment Test	Career Guidance	This kind of test is useful to understand the type of career path a person	http://www.careercolleges.com/career-assessment-test

Links for Vocational and Career Guidance			
Title of the Website	Themes / Subjects in Focus/ Learning Areas	How we can use it Which competences	Link
		wants to undertake.	
Career Test	Career Test	Free Career Psychological Test through the Holland Code personality	https://www.123test.com/career-test/
Heading for success	Aptitude Test	An aptitude test to create a career profile	http://www.headingforsuccess.com/orientest/resultats
Sokanu Career Test	Career Test	20 minutes to create your personal career aptitude	https://www.sokanu.com/career-test/
Career Quiz	Aptitude Test	24 questions to build your personal career aptitude	https://www.princetonreview.com/quiz/career-quiz
Career Personality and Aptitude	Career and Aptitude Test	This tool is designed to assess your interests,	https://www.psychologytoday.com/tests/career/career-personality-aptitude-test

Links for Vocational and Career Guidance			
Title of the Website	Themes / Subjects in Focus/ Learning Areas	How we can use it Which competences	Link
Test		values, and preferences surrounding your career. In addition, it will provide suggestions of particular careers that are well-suited to you.	
Career Fitter	Free Online Career Test	60 questions that shows you to which kind of career your personality fits the most.	https://www.careerfitter.com/free_test/careerbuilder

Materials and Links for Themes for Language Learning

Citizenship and Political Education

Citizenship and Political Education

Title of the Material	Type of the material (book, report, online, application)	Themes / Subjects in Focus/ Learning Areas	How we can use it Competence Areas	Link/

Intercultural Competence

Intercultural Competence				
Title of the Material	Type of the material (book, report, online, application, videos)	Themes / Subjects in Focus/ Learning Areas	How we can use it Competence Areas	Link/

Challenges in my World

Challenges in my World

Title of the Material	Type of the material (book, report, online, application)	Themes / Subjects in Focus/ Learning Areas	How we can use it Competence Areas	Link/

My rights and Interests

My rights and Interests				
Title of the Material	Type of the material (book, report, online, application)	Themes / Subjects in Focus/ Learning Areas	How we can use it Competence Areas	Link/

My Network

My Network

Title of the Material	Type of the material (book, report, online, application)	Themes / Subjects in Focus/ Learning Areas	How we can use it Competence Areas	Link/

My Library

My Library				
Title of the Material	Type of the material (book, report, online, application)	Themes / Subjects in Focus/ Learning Areas	How we can use it Competence Areas	Link/

Materials and Links for Librarians

Introduction to Socially Inclusive Learning

Introduction to Socially Inclusive Learning

Title of the Material	Type of the material (book, report, online, application)	Themes / Subjects in Focus/ Learning Areas	How we can use it Competence Areas	Link/

Introduction to Intercultural Competence

Introduction to Intercultural Competence				
Title of the Material	Type of the material (book, report, online, application)	Themes / Subjects in Focus/ Learning Areas	How we can use it Competence Areas	Link/

Introduction to Language Learning and Teaching

Introduction to Language Learning and Teaching				
--	--	--	--	--

Title of the Material	Type of the material (book, report, online, application)	Themes / Subjects in Focus/ Learning Areas	How we can use it Competence Areas	Link/

Refugees as Library Users

Refugees as Library Users				
Title of the Material	Type of the material (book, report, online, application)	Themes / Subjects in Focus/ Learning Areas	How we can use it Competence Areas	Link/

Methods Shelf for Resources

Methods Shelf for Resources

Title of the Material	Type of the material (book, report, online, application)		How we can use it Competence Areas	Link/